

AMTLICHES BEKANNTMACHUNGSBLATT

der Gemeinde Beckingen



>>> Amtsblatt • Informationen rund um:

Rathaus

Tourismus und Kultur

Wirtschaft

Leben in Beckingen



Danke

an alle Helfer in der Not, Kümmerer, Seelentröster, Mutmacher und Kraftspender, die uns in den letzten Monaten über viele schwierige Situationen mit Hand, Herz und Verstand hinweggeholfen haben!

DANKE an alle Mitarbeiter*innen in der Gesundheitsversorgung, in den Arztpraxen, Apotheken, Pflegeeinrichtungen und Testzentren für ihren unermüdlichen Einsatz!

DANKE an alle Mitarbeiter*innen in den Geschäften und der Logistik, die uns in den letzten Monaten mit allem Notwendigen versorgt haben!

DANKE an alle Hilfsorganisationen und Ehrenamtler*innen, die für alle da sind die Hilfe brauchen und uns in herausfordernden und belastenden Situationen unterstützt haben!

DANKE an alle Kinder und Jugendlichen, die in dieser schwierigen Zeit große Einbußen in ihrem gewohnten Alltag hinnehmen mussten.

DANKE an alle, die sich an die Regeln gehalten und dazu beigetragen haben, dass wir diese schwierige Zeit gemeinsam meistern!



Beckingen



Düppenweiler



Erbringen



Hargarten



Haustadt



Honzrath



Oppen



Reimsbach



Saarfels

Amtliche Bekanntmachungen

Wichtige Telefonnummern

Polizei Notruf	110	für den Gemeindebezirk Honzrath Winfried Minninger, Auf Weweln 3 für die Gemeindebezirke Reimsbach und Hargarten	0 68 32/5 42
Polizeiinspektion Merzig (immer besetzt)	0 68 61/70 40		
Wasserschutzpolizei Dillingen	0 68 31/7 69 93 73		
Feuerwehr Notruf	1 12		
Notararzt	1 12		
DRK-Krankentransportstellen Merzig Dillingen Losheim	0 68 61/7 05-62 95 0 68 31/70 21 11 0 68 72/63 63		
■ Gemeindeverwaltung			
Rathaus mit Bauhof und Wasserwerk	0 68 35/55-0		
Collmann, Bürgermeister, Termine nach telefonischer Vereinbarung 06835/ 55-101			
Bauhof, Bereitschaftsdienst	01 51/17 14 59 65		
Müller, Revierförster	0 68 87/8939015		
Wehrführer Schneider, In den Rübstüchern 6	0 68 35/68 99 7		
Stellvertreter Ludwig, Neue Welt 35	0 68 35/6 83 41		
Löschbezirksführer			
Beckingen: Ditter, Haustadter-Tal Str. 99	0 68 35/ 7 67 1		
Düppenweiler: Egler, Ringstr. 56	06832/807820		
Erbringen: Folz, Auf der Heide 1	0 68 32/8 03 79		
Hargarten: Wagner, Im Weidentälchen 18	0 68 32/18 84		
Haustadt: Diwersy, Lindenstraße 17	0 68 35/60 24 00		
Honzrath: Opsölder, Im Hirtengarten 16	0 68 35/9232072		
Oppen: Schmidt, Sonnenhügel 12	0 68 32/92 13 69		
Reimsbach: Hoffmann, Am Hahn 15	0 68 32/92 10 59		
Saarfels: Gottfrydziak, Nelkenweg 2	0 68 35/6 76 40		
■ Wasserwerk Beckingen			
u. Bereitschaftsdienst Pumpwerk Hargarten	0 68 32/4 29		
■ Naturwacht Saarland, Frank Grütz, Alte Wäscherei			
Sprechstunde nach tel. Vereinbarung	Tel. 0174/9503521		
Naturschutzbeauftragte			
Stefan Schneider, Anemonenstraße 27 für die Gemeindebezirke Beckingen und Saarfels	0160/97405391		
Karl-Rudi Reiter, Hauptstraße 59 für den Gemeindebezirk Düppenweiler	0 68 32/70 29		
Norbert Müllenbach, Piesbacher Straße 51 für den Gemeindebezirk Düppenweiler	0176/22302243		
Leo Roth, Im Dompfen 7 für den Gemeindebezirk Erbringen	0 68 32/71 09		
Lutwin Klein, Auf Löw 45 für den Gemeindebezirk Haustadt	0 68 35/47 15		
Dieter Wächter, Im Hirtengarten 13	0 68 35/ 44 06		
■ energis-Netzgesellschaft mbh			
Störungsnummer Strom		06 81/90 69-26 11	
Störungsnummer Erdgas		06 81/90 69-2610	
■ DRK-Bereitschaft Beckingen		0152/04472851	
Bereitschaftsführer Oliver Reiter			
■ Technisches Hilfswerk			
Ortsbeauftragter Barbian für Beckingen		01 74/ 3 38 81 34	
■ Arbeiterwohlfahrt			
Fahrbarer Mittagstisch: Auskünfte erteilt		06835/9598015	
■ Private ambulante Pflegedienste			
Heike Marschall, Beckingen		0 68 35/500 800	
Elke & Jessica Müllenbach Düppenweiler		0 68 32/366	
■ Caritas-Sozialstation Hochwald			
für Beckingen		Tel. 0 68 72/50 45 62, Fax 0 68 72/50 45 86	
■ Ambulante Hospiz- und Palliativberatungszentren			
■ Caritas Saar Hochwald			
Bergstraße 40		Tel.: 0 68 35/60 79 50, Fax: 0 68 35/60 79 540	
■ Christliche Bürgerhilfe e.V.			
Beckingen - Kleiderkammer		0 68 35/23 38	
■ HELP Kinder- und Erwachsenenbetreuung			
Zuhause GmbH		Mobil: 01 60/7 42 26 46	
■ Hilfe für Frauen in Notsituationen Frauenhaus Saarlouis			
Aufnahme Tag und Nacht möglich. Anonyme und kostenlose Beratung		0 68 31/22 00	
Kreis-Senioren-Telefon (Do 14 - 17 Uhr):		0 68 61/7 88 86	
■ Hilfefon Gewalt gegen Frauen			
www.hilfefon.de		Tel.: 08000116016	
■ Familienzentrum Beckingen			
Haustadter-Tal-Str. 137		Tel.: 06835/608 44 44	
■ Giftnotrufzentrale des Saarlandes			
Giftnotrufzentrale des Saarlandes Giftinformationszentrum Mainz		0 61 31/19 240	



Ärztendienst

■ Ärztlicher Bereitschaftsdienst

Bereitschaftsdienstpraxis der Kassenärztlichen Vereinigung Saarland am Marienhaus Klinikum Saarlouis-Dillingen, Standort Dillingen, Werkstr.3
Bitte melden Sie sich vor ihrem Besuch telefonisch an: Tel.: 01805/663006.

Öffnungszeiten der Bereitschaftsdienstpraxis:

- **Am Wochenende von Samstag 08.00 Uhr bis Montag 08.00 Uhr**

- An jedem Feiertag von 08.00 Uhr bis um 08.00 Uhr des Folgetages.

- Außerdem an Rosenmontag, Heiligabend und Silvester

Notwendige Hausbesuche werden von eigens dazu eingeteilten Ärzten aus der Bereitschaftsdienstpraxis heraus durchgeführt.

■ Zahnärzte

Sa. 05.06. und So. 06.06.

Brück, Mettlach/Orscholz, Tel.:06865/276

■ Apotheken

Do. 03.06.	Doc's Apotheke, Friedrich-Ebert-Str.40 Dillingen, Tel.:06831/78000
Fr. 04.06.	Odilien-Apotheke, Odilienplatz 2 Dillingen, Tel.:06831/77000
Sa. 05.06.	Tal-Apotheke, Honzrather Str.69 Beckingen-Honzrath, Tel.:06835/93351
So. 06.06.	Saartal-Apotheke, Poststr.64 Rehlingen, Tel.:06835/3642
Mo. 07.06.	Andreas-Apotheke, Reimsbacher Str.40-42 Beckingen-Reimsbach, Tel.:06832/91181

Die. 08.06. Berg-und Hüttenapotheke, Stummstr. 57
Dillingen, Tel.:06831/707004

Mitt. 09.06. Pachtener Apotheke, Nachtsheimstr.3
Dillingen, Tel.:06831/73309

■ Ärztlicher Bereitschaftsdienst (inkl. Kinderärzte/ Augenärzte/ HNO-Ärzte)

Sie erreichen den ärztlichen Bereitschaftsdienst der Kassenärztlichen Vereinigung kostenlos unter der bundesweit einheitlichen Rufnummer **116117**.

Zusätzlich sind unsere Bereitschaftsdienstpraxen für Sie geöffnet:

Von Samstag 08.00 Uhr, bis Montag, 08.00 Uhr, an Feiertagen (inkl- Heiligabend/ Silvester), an Rosenmontag sowie an Brückentagen

Ärztliche Bereitschaftsdienstpraxis Merzig

In den SHG Kliniken

Trierer Straße 148, 66663 Merzig

Ärztliche Bereitschaftsdienstpraxis Dillingen

Im ehemaligen Krankenhaus Dillingen

Werkstr. 3, 66763 Dillingen

Kinderärztliche Bereitschaftsdienstpraxis

Im Marienhaus Klinikum Saarlouis

Kapuzinerstraße 4, 66740 Saarlouis

■ Tierärzte

Do.03.06.

Tierärztin Dr. Lauck, Lebach, Tel.:06881/9247222

Sa. 05.06. und So. 06.06.

Tierärztin Borchardt, Schwalbach, Tel.:0170/8080212

■ Bereitschaftsdienst des Wasserwerkes

Der Bereitschaftsdienst des Gemeindewasserwerkes ist nach Dienstschluss und an Wochenenden über die **Telefonnummer 06832/429**

zu erreichen.

Über diese Telefonnummer kann in dringenden Fällen, z.B. Rohrbruch, direkt mit dem Diensthabenden gesprochen werden. **Während der Arbeitszeit** gilt die Telefonnummer des Pumpwerkes Hargarten, **Tel. 06832/429** und des Gemeindewasserwerkes, Rathaus, **Tel.: 06835/55-301 und 55-351.**

■ Öffnungszeiten Wertstoffhof Rehlingen



Der Wertstoffhof in Rehlingen, Gewerbegebiet, Ecke Nordstraße/Zur Schleuse ist wie folgt

geöffnet:

Sommerzeit: Montags, mittwochs und freitags von **15.00 – 18.00 Uhr**

Winterzeit: Montags, mittwochs und Freitag von **14.00 – 17.00 Uhr**

Informationen: Tel.: 06835/508408

Alternativ können **samstags** auch der Wertstoffhof **Dillingen**, Lindenstr.15, in der Zeit von **09.00 – 12.30 Uhr** und **13.00 Uhr – 16.00 Uhr** oder der Wertstoffhof **Losheim**, Bahnhofstr. 39, in der Zeit von **09.00 – 14.00 Uhr** angefahren werden.

■ Forstdienststelle Gemeinde Beckingen

Tel.: 06887/8939015, Fax: 06835/55-500

E-mail: Forst@beckingen.de

Sprechstunden: Dienstags telefonisch von 14.00 - 18.00 Uhr, Tel.: 0171/7793812

Brennholzbestellungen/-nachfragen können ausschließlich während dieser Sprechzeiten entgegengenommen werden. Persönliche Termine nach telefonischer Vereinbarung

■ Öffnungszeiten Grüngutsammelstelle

beim **Gemeindebauhof**

Dienstag 8.00 Uhr - 15.00 Uhr

Samstag 9.00 Uhr - 16.00 Uhr

■ Ausgabe von Personalausweisen und Reisepässen

Nach Erhalt des Pin-Briefes von der Bundesdruckerei können die Personalausweise, nach vorheriger Terminvereinbarung, beim Bürgeramt der Gemeinde Beckingen abgeholt werden (Zimmer 1.05/1.06). Ebenfalls können alle Reisepässe, die bis zum **27.04.2021** beantragt wurden, in Empfang genommen werden. Die Beantragung von Pässen und Ausweisen dauert in der Regel bis zu 4 Wochen. Das Bürgeramt der Gemeinde Beckingen weist auf die rechtzeitige Beantragung unter Vorlage des alten Ausweises und eines aktuellen biometrischen Passbildes hin. Der Personalausweis ist 10 Jahre gültig und die Gebühr beträgt 37,00€. Bei Personen, die noch nicht 24 Jahre alt sind, beträgt die Gültigkeitsdauer 6 Jahre und die Gebühr 22,80€. Der Reisepass ist ebenfalls 10 Jahre gültig und die Gebühr beträgt 60,00€. Bei Personen, die noch nicht 24 Jahre alt sind, beträgt die Gültigkeitsdauer 6 Jahre und die Gebühr 37,50€. In dringenden Fällen kann der Reisepass im Expressverfahren bestellt werden. Dieses Verfahren kostet zusätzlich 32,00€.

Wurde bisher noch kein Dokument von der Gemeinde Beckingen ausgestellt, bringen Sie bitte eine Urkunde oder das Familienstammbuch mit. Bei Verlust eines aktuellen Ausweisdokumentes wird eine Fotokopie des alten Ausweis-antrages der ausstellenden Behörde benötigt.

Stellenausschreibung

Die Gemeinde Beckingen stellt zum nächstmöglichen Zeitpunkt

einen Sachbearbeiter im Vollstreckungsdienst (m/w/d) mit dem Schwerpunkt Vollstreckungsaußendienst

ein.

Ihr Profil:

- abgeschlossene Berufsausbildung als Verwaltungsfachangestellter oder
- eine erfolgreich abgeschlossene Laufbahnprüfung im mittleren nichttechnischen Verwaltungsdienst oder
- ein erfolgreich abgeschlossener Lehrgang „Kommunaler Vollstreckungsdienst“ oder
- eine abgeschlossene Ausbildung als Büro-, Industrie- oder Bankkaufmann und Erfahrung im Bereich Forderungsmanagement bzw. Mahnwesen oder
- eine erfolgreich abgeschlossene Ausbildung zum Rechtsanwaltsfachangestellten mit Spezialisierung im Bereich Insolvenzrecht/Mahnwesen

Ihre Aufgabe:

Die Tätigkeit beinhaltet die Beitreibung von Geldforderungen der Gemeinde Beckingen mit folgenden Aufgabenschwerpunkten:

- Vollstreckung von Geldforderungen in das bewegliche und unbewegliche Vermögen von Schuldern
- Beitreibung öffentlich rechtlicher und privatrechtlicher Forderungen
- Bearbeitung von Schuldenregulierungs- und Insolvenzverfahren

Es muss die Bereitschaft bestehen, den Lehrgang „Kommunaler Vollstreckungsdienst“ zum nächstmöglichen Zeitpunkt zu absolvieren. Bewerber (m/w/d) verpflichten sich, Ihren privaten PKW dienstlich gegen Gewährung einer Wegstreckenentschädigung nach dem Saarländischen Reisekostengesetz (SRKG) einzusetzen.

Es handelt sich um eine unbefristete Vollzeitstelle. Die Eingruppierung erfolgt je nach persönlicher fachlicher Qualifikation bis zur Entgeltgruppe 6 TVöD.

Aussagekräftige Bewerbungsunterlagen, inklusive einschlägiger Abschluss- und Arbeitszeugnisse sind bis zum 18.06.2021 an die Gemeinde Beckingen, Bergstraße 48, 66701 Beckingen zu richten. Die Angabe ehrenamtlicher Tätigkeiten ist erwünscht.

Die im Zusammenhang mit einer Bewerbung entstehenden Kosten können nicht erstattet werden.

Mit Ihrer Bewerbung stimmen Sie der weiteren internen Verarbeitung Ihrer Daten zu dienstlichen Zwecken gemäß der Europäischen Datenschutz-Grundverordnung (DS-GVO) zu.

Der Bürgermeister
Thomas Collmann

Stellenausschreibung

Die Gemeinde Beckingen stellt zum nächstmöglichen Zeitpunkt

einen Gärtner (m/w/d) in der Fachrichtung Garten- und Landschaftsbau

für den Bauhof der Gemeinde Beckingen ein.

Ihr Profil:

- Abgeschlossene Berufsausbildung als Gärtner (Fachrichtung Garten- und Landschaftsbau)
- Führerschein Klasse BE (C, CE von Vorteil)
- Erfahrung im Umgang mit motorisierten Kleingeräten
- Bereitschaft zu Mehrarbeit unter anderem im Winterdienst sowie zu Arbeiten auch außerhalb der üblichen Arbeitszeiten
- Teamfähigkeit
- Körperliche Belastbarkeit

Ihre Aufgaben:

- Pflege und Gestaltung von öffentlichen Grünanlagen incl. Friedhöfe und Straßenbegleitgrün
- Erledigung von gärtnerischen Arbeiten im Gemeindegebiet
- Strauch-, Hecken- und Gehölzpflanzungen, Mäharbeiten
- Schnitтарbeiten an Sträuchern, Hecken und Bäumen
- Teilnahme am Winterdienst und bei Sondereinsätzen an Wochenenden

Es wird darauf hingewiesen, dass neben den Facharbeiten auch alle anderen beim Bauhof anfallenden Arbeiten zu verrichten sind.

Die wöchentliche Arbeitszeit beträgt 39,00 Stunden. Die Eingruppierung erfolgt nach Entgeltgruppe 5 TVöD.

Aussagekräftige Bewerbungsunterlagen, inklusive einschlägiger Abschluss- und Arbeitszeugnisse sind bis zum 24.06.2021 an die Gemeinde Beckingen, Bergstraße 48, 66701 Beckingen zu richten. Die Angabe ehrenamtlicher Tätigkeiten ist erwünscht.

Die im Zusammenhang mit einer Bewerbung entstehenden Kosten können nicht erstattet werden.

Mit Ihrer Bewerbung stimmen Sie der weiteren internen Verarbeitung Ihrer Daten zu dienstlichen Zwecken gemäß der Europäischen Datenschutz-Grundverordnung (DS-GVO) zu.

Der Bürgermeister
Thomas Collmann

Umtausch von Führerscheinen

Für alte Führerscheine (grau, rosa oder Karte) besteht eine Umtauschpflicht.

Alle Führerscheine, die vor dem 19. Januar 2013 ausgestellt wurden, müssen in den nächsten Jahren in einen neuen, fälschungssicheren EU-Kartenführerschein eingetauscht werden. Alle Papierführerscheine und älteren Kartenführerscheine ohne Gültigkeitsdatum (Feld 4b auf der Vorderseite des Kartenführerscheines) müssen ersetzt werden.

Sollten Sie noch **keinen** EU-Kartenführerschein besitzen und zwischen dem **01.01.1953 und dem 31.12.1958** geboren sein, muss ihr Führerschein bis zum **19. Januar 2022** in einen Kartenführerschein umgetauscht werden.

Bis wann müssen Sie den Führerschein umtauschen?

Wenn Sie einen Papierführerschein besitzen, richtet sich die Umtauschfrist nach Ihrem Geburtsjahr:

Geburtsjahr des Fahrerlaubnisinhabers	Tag, bis zu dem der Führerschein umgetauscht sein muss
Vor 1953	19. Januar 2023
1953 bis 1958	19. Januar 2022
1959 bis 1964	19. Januar 2023
1965 bis 1970	19. Januar 2024
1971 oder später	19. Januar 2025

Wenn Sie einen Kartenführerschein besitzen, der vor dem 19. Januar 2013 ausgestellt wurde, richtet sich die Umtauschfrist nach dem Ausstellungsjahr.

Das Ausstellungsjahr finden Sie auf der Vorderseite der Karte im Feld 4a.

Ausstellungsjahr	Tag, bis zu dem der Führerschein umgetauscht sein muss
1999 bis 2001	19. Januar 2026
2002 bis 2004	19. Januar 2027
2005 bis 2007	19. Januar 2028
2008	19. Januar 2029
2009	19. Januar 2030
2010	19. Januar 2031
2011	19. Januar 2032
2012 bis 18. Januar 2013	19. Januar 2033

Benötigt werden hierfür folgende Unterlagen:

· Ein aktuelles biometrisches Passfoto

· Der bisherige Führerschein

Führerscheininhaber, die zum Zeitpunkt der Ausstellung des aktuellen Führerscheines **nicht** in der Gemeinde Beckingen wohnhaft waren, bitten wir über die Ausstellungsbehörde eine Führerscheinkarteikartenabschrift an uns senden zu lassen (EWO@beckingen.de oder per Fax: 06835 / 55526). Die Gebühr zum Umtausch eines grauen oder rosanen Führerscheines beträgt 25,30 Euro. Für weitere Rückfragen und eine evtl. Terminvereinbarung können Sie sich gerne unter der Telefonnummer 06835/ 55 - 262 oder -263 mit uns in Verbindung setzen.



Sonstige amtliche Mitteilungen

Der Bürgermeister informiert

Liebe Mitbürger,

ich möchte sie vorab informieren, dass die EnBw eine neue Planung für die Errichtung eines Windrades in der Gemarkung Düppenweiler, Flur 04 im Bereich der Parzellen 610/94, 769/92 und 770/93 eingereicht hat. Die Gemeinde wurde gebeten erneut über die Angelegenheit und den neuen Standort zu beraten. Weiter wurde ein neues Angebot vorgelegt, da auch gemeindeeigene Grundstücke von der Planung tangiert werden. Bei der geplanten Anlage handelt es sich um eine Anlage mit 5,7 MW, einem Rotordurchmesser von 163 m, einer Nabhöhe von 164 m und einer Gesamthöhe von 245,5 m. Eine Beratung wird in den Gremien der Gemeinde erfolgen, wobei eine Entscheidung erst erfolgen wird, sobald wieder Präsenzsitzungen möglich sind, um der Bevölkerung eine aktive Teilnahme an den Sitzungen zu ermöglichen.

Thomas Collmann,
Bürgermeister



Feuerwehr

Löschbezirk 2 Düppenweiler

Übung (aktive Wehr)

Aufgrund der aktuellen Lage wird die Übung virtuell stattfinden. Wir treffen uns am Freitag, den 28. Mai 2021, zu unserer nächsten Übung. Beginn ist um 19:00 Uhr. Im Verhinderungsfall wird um Abmeldung bei der Löschbezirksführung gebeten.

Löschbezirk 7 Erbringen

Do., 10.06.21, 19:00 Uhr: Praktische Übung
Alle Übungseinheiten finden unter Einhaltung der jeweils geltenden Corona-Schutzmaßnahmen statt.

Sonstige Behörden

EVS

Richtige Bereitstellung der Tonnen bis spätestens 6.00 Uhr maßgeblich für die Erkennbarkeit des Leerungswunsches

Um sicher stellen zu können, dass die Müllgefäße immer ausschließlich dann geleert werden, wenn das von der Kundin bzw. dem Kunden gewünscht ist, muss es für die Müllwerker eindeu-

tig erkennbar sein, ob eine Tonne zur Leerung bereit gestellt wurde. Das gilt insbesondere dann, wenn die Tonne ihren Dauerstandplatz im Bereich des Gehweges hat.

Nur wenn die Tonne bis **spätestens um 6.00 Uhr** richtig zur Abholung bereit steht, kann die Leerung wunschgemäß erfolgen.

Erfolgt eine Leerung aufgrund falscher Bereitstellung, obwohl eine solche nicht gewollt war, wird die dafür anfallende Gebühr nicht rückerstattet.

Wird eine Tonne aufgrund **falscher oder zu später Bereitstellung** nicht geleert, können die Kunden die Zeit bis zur nächsten Leerung überbrücken, indem sie bei ihrer Kommune für 6 Euro einen Abfallsack kaufen, bei dem die Entsorgungsgebühr im Kaufpreis inbegriffen ist. Normale Plastiktüten werden nicht mitgenommen. Eine Nachfuhr kann aus logistischen Gründen nicht erfolgen.

Fragen zum Thema Bereitstellung beantworten gerne die MitarbeiterInnen des EVS Kunden-Service-Centers (Tel. 0681 5000-555).

So ist es richtig:



An alle Vereine, Verbände und Institutionen in der Gemeinde Beckingen

Ab sofort können Sie Ihre redaktionellen Texte auch ganz einfach per Internetbrowser

an das „Mitteilungsblatt der Gemeinde Beckingen“ senden.

Ihre Vorteile unter anderem:

- Die Übermittlung kann von jedem Internetbrowser erfolgen, egal ob Sie sich gerade in Beckingen befinden oder im Urlaub in Kolumbien, Sie benötigen kein E-Mail-Programm!
- Einfache, benutzerfreundliche Handhabung, keine speziellen Vorkenntnisse erforderlich
- Schnelle Datenübermittlung

- Vorschaufunktion
- Übermittlung von Fotos ist ebenfalls möglich
- Die Übermittlung kann nicht nur für die nächste Ausgabe erfolgen, sondern auch im Voraus für beliebige Ausgaben

Machen Sie von dieser Möglichkeit Gebrauch!

■ Mitteilung an die Gemeindeverwaltung

Ich habe folgendes festgestellt:

- o Verunreinigter oder beschädigter Spielplatz
- o Ablagerung von Schutt/Unrat
- o Defektes Verkehrsschild

- o Beschädigte Fahrbahn oder Gehweg
- o Bäume/Sträucher/Hecken behindern die Sicht
- o Defekte Straßenbeleuchtung
- o Kanaldeckel/Gully schadhaft
- o Sonstiges:

Wann?

Wo?

Wer?

Name, Adresse, Tel.: E-Mail:

.....

.....

.....

Vielen Dank für ihre Hilfe. Bitte geben Sie diesen Abschnitt im Rathaus ab oder schicken Sie ihn per Post an: Rathaus Beckingen, Bergstraße 48, 66701 Beckingen oder per E-Mail: meldungen@beckingen.de

Ihr Bürgermeister: Thomas Collmann

Ende des amtlichen Teils

Tourismus und Kultur

■ Kostenlose Bürgertests

In der Gemeinde Beckingen können sich Bürgerinnen und Bürger an nachfolgenden Standorten gratis auf SARS-CoV-2 testen lassen:

Engel Apotheke Beckingen, Tests sind mit und ohne Termin möglich, Terminvereinbarung unter Tel.: 06835/2435 oder <https://testtermin.de/testzentrum-engel-apotheke-beckingen/>

Öffnungszeiten: Mo-Fr 9.00 Uhr-12.00 Uhr und 15.00 Uhr- 18.00 Uhr, Samstag von 8.00 Uhr - 12:00 Uhr und Sonntag von 10:00 Uhr - 12.00 Uhr

Tal-Apotheke, Beckingen-Honzrath, Terminvereinbarung unter Tel.:06835/93351 oder www.terminland.de/merzig-wadern/

Öffnungszeiten: Mo-Fr. 8:00 Uhr- 18:30 Uhr, Sa- 9:00 Uhr-12.30 Uhr

Andreas Apotheke, Beckingen-Reimsbach, Terminvereinbarung unter Tel.: 06832/91181

Öffnungszeiten: Mo.-Fr. 8:00 Uhr- 12:30 Uhr und 14:30 Uhr- 18:30 Uhr, Sa. 9:00 Uhr- 12:00 Uhr

C.P.S.-Pharma GmbH,

Teststation Beckingen: Rehlinger Str. 20 sowie

Teststation Düppenweiler: Historisches Kupferbergwerk, Piesbacher Straße 67

Tests sind mit und ohne Termin möglich, Terminvereinbarung unter www.terminland.de/merzig-wadern/

Öffnungszeiten: Mo-Sa. 08.00 Uhr - 20.00 Uhr

Bitte bringen Sie zu Ihrem Testtermin ein Ausweisdokument mit!

Astrid Reiter, Teststation am Alten Bahnhof Beckingen, Bahnhofstraße 8

Tests sind mit und ohne Anmeldung möglich, Tel.: 0175/4127624

Öffnungszeiten: Mo.-Fr. 08.00 Uhr - 12.00 Uhr und von 13.30 Uhr - 15.30 Uhr, Sa. - So. u. Feiertage 10.00 Uhr - 12.00 Uhr

■ Gemeinde Beckingen beteiligt sich am Aufbau der AGFK (Arbeitsgemeinschaft Fahrradfreundlicher Kommunen)

und stellte einen Förderantrag zur Erstellung eines Radverkehrskonzeptes für die Gemeinde Beckingen

Saarländisches Wirtschaftsministerium initiiert die Gründung einer Arbeitsgemeinschaft Fahrradfreundlicher Kommunen im Saarland (AGFK)

Gemeinde Beckingen beteiligt sich am Aufbau der AGFK und stellte einen Förderantrag zur Erstellung eines Radverkehrskonzeptes für die Gemeinde Beckingen

Der Ausschuss für Kultur, öffentliches Sicherheit, Verkehr und Soziales der Gemeinde Beckingen hat in seiner Sitzung vom 19. Mai 2021 beschlossen, dass die Gemeinde Beckingen sich am Aufbau der vom Ministerium für Wirtschaft, Arbeit, Energie und Verkehr des Saarlandes initiierten Arbeitsgemeinschaft Fahrradfreundlicher Kommunen im Saarland (AGFK) beteiligt.

Das Fahrrad braucht mehr Lobby und Vorbilder

Denn Radfahren hat im Saarland Potenzial. Die Hälfte aller Pkw-Fahrten im Saarland ist kürzer als 5 km und liegt damit in idealer Fahrradentfernung. Radfahren ist klimafreundlich, ressourcenschonend, leise, gesund, platzsparend und kostengünstig. Städte und Gemeinden mit guter Radverkehrsinfrastruktur und einem hohen Radverkehrsanteil punkten mit Lebensqualität und Familienfreundlichkeit. „Um den Radverkehrsanteil zu erhöhen, braucht das Fahrrad mehr Lobby und ein fahrradfreundliches Klima in Politik, Verwaltung und auf den Straßen. Es erfordert Vorbilder, öffentliche Aufmerksamkeit und ein positives Image, damit sich auch im Saarland eine Fahrradkultur entwickeln kann“, heißt es in einer Mitteilung des Ministeriums.

Anteil des Radverkehrs soll gesteigert werden

Ziel der Gründung einer solchen Arbeitsgemeinschaft ist es, auch im Saarland den Anteil des Radverkehrs weiter zu steigern und die saarländischen Kommunen noch besser bei der Radverkehrsförderung zu unterstützen. Zielgerichtet gefördert werden sollen der Fahrradverkehr als umwelt- und klimafreundliche Verkehrsart, der Radverkehrsanteil am Modal Split, die Verkehrssicherheit der Radfahrenden, die Verknüpfung zu den Verkehrsträgern des Umweltverbundes sowie die Bildung und Erziehung im Mobilitätsbereich. Eine Geschäftsstelle kann dabei als zentraler Ansprechpartner und Koordinator für die Mitgliedskommunen fungieren. Damit sollen die saarländischen Kommunen bereits frühzeitig in den Gründungsprozess einer solchen Arbeitsgemeinschaft Fahrradfreundliche Kommune eingebunden werden, was für die Kommunen mit Vorteilen verbunden ist.

Eine Mitgliedschaft in der Arbeitsgemeinschaft bietet viele Vorteile

Denn eine AGFK ist ein zentrales Instrument zur Förderung des Radverkehrs auf kommunaler Ebene und versteht sich als Netzwerk zum Informationsaustausch und als Kommunikationsschnittstelle. Durch die Mitgliedschaft in der AGFK findet ein Erfahrungsaustausch zwischen den Mitgliedern statt, sodass Synergien genutzt und gegenseitige Unterstützung und ein Wissenstransfer entstehen können - auch zu Bund und Land, der Politik, Verkehrsträgern oder weiteren relevanten Akteuren. Für den Alltagsradverkehr kann die AGFK eine Interessenvertretung gegenüber Land, Bund und weiteren Akteuren darstellen. Kommunalverwaltungen können durch eine Mitgliedschaft bei ihren Arbeiten im Bereich des Radverkehrs durch Beratung und Hilfestellung unterstützt und entlastet werden. Zudem ist es möglich, für Mitgliedskommunen den Zugang zu Fördermitteln zu verbessern. Modellprojekte, Aktionen, Veranstaltungen und Kampagnen können initiiert, organisiert und durchgeführt werden. Ein Zugang zu Facharbeitskreisen, Fortbildungsveranstaltungen und Fachtagungen kann ermöglicht werden. Angebotene Seminare, Fortbildungs- und Schulungsveranstaltungen, insbesondere zur Verbesserung der Verkehrssicherheit, bilden einen weiteren Mehrwert der Mitgliedschaft in der AGFK. Letztlich können durch gemeinsame Öffentlichkeitsarbeit mit dem Land Saarland die allgemeinen Belange des Radverkehrs vertreten und kommuniziert werden.

Gemeinde Beckingen macht mit und stellt Förderantrag zur Erstellung eines Radverkehrskonzeptes

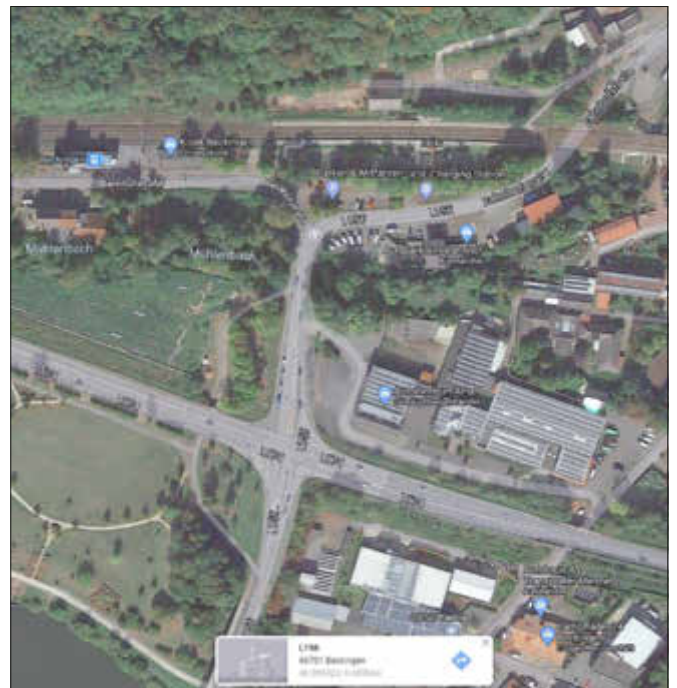
Die Gemeinde Beckingen beteiligt sich aber nicht nur am Aufbau der Arbeitsgemeinschaft Fahrradfreundlicher Kommunen im Saarland, sondern hat beim saarländischen Wirtschaftsministerium auch einen Förderantrag zur Erstellung eines Radverkehrskonzeptes für die Gemeinde Beckingen gestellt.

Bürgermeister Thomas Collmann:**„Der Anfang ist mit Stellen eines Förderantrages nun gemacht“.**

„In vielen Bundesländern sind solche AGFKs schon zentrales Instrument zur Förderung des Radverkehrs auf kommunaler Ebene. Im Verkehrssicherheitskonzept, das 2018 erstellt wurde, hat die Gemeinde Beckingen bereits ersten Überlegungen zum Radverkehr in der Gemeinde Beckingen integriert, da die Erstellung einer eigenen Radwegekonzeption für unsere Gemeinde zu einer der Aufgaben aus diesem Verkehrssicherheitskonzept gehört. Deswegen begrüße ich die Initiative des saarländischen Wirtschaftsministeriums und die Beteiligung der Gemeinde Beckingen beim Aufbau einer saarländischen AGFK, um den Weg zu einem ganzheitlichen Mobilitätskonzept auf den Weg zu bringen und der steigenden Bedeutung des Alltagsradverkehrs auch in der Gemeinde Beckingen durch die Erarbeitung und letztlich Umsetzung eines Radverkehrsplanes (RVK) der Gemeinde Beckingen voran zu bringen. Der Anfang ist mit dem Stellen eines Förderantrages nun gemacht“, erklärt Bürgermeister Thomas Collmann abschließend.



Die Anbindung des zweitgrößten Gemeindebezirkes Düppenweiler an den Rest der Gemeinde wäre ein Schwerpunktthema des zu erstellenden Radverkehrskonzeptes. Düppenweiler liegt abseits des Haustadter-Tals in einer Randlage. Es gibt bisher keine direkte Radverkehrsanbindung in den Hauptort Beckingen mit seinen zahlreichen Infrastruktureinrichtungen oder an die restlichen Gemeindebezirke



Ein möglicher neuralgischer Punkt des zu erstellenden Radverkehrskonzeptes wäre die Anbindung im Bereich des Bahnhofs Beckingen an den überörtlichen ÖPNV und den Saarradweg

Weitere mögliche neuralgische Punkte des zu erstellenden RVK in der Gemeinde Beckingen wären:

In Beckingen:

Kreuzung Talstraße/Bahnhofstraße/Dillinger Straße/Rehlinger Straße.

Kreuzung Talstraße/Brückenstraße.

Kreisel Dillinger Straße.

In Haustadt:

Kreuzung Haustadter-Tal-Straße/Friedhofstraße.

In Honzrath:

Kreuzung Honzrather Straße/Merchinger Straße/Zur Hellwies.

In Reimsbach:

Ortmitte/Kreuzung Reimsbacher Straße/Kapellenstraße sowie Reimsbacher Straße/Kriegerfriedhofstraße.

Bei Hargarten:

Kreuzung Landstraße 156, Reimsbach/Erbringen/Hargarten.

■ Bildband „Hinter der Maske“ an Apothekerin Julia Bast überreicht

Gerade in der Corona-Zeit ist ein Dankeschön besonders angebracht, wenn einem schnell und unbürokratisch geholfen wird, wie dem weithin bekannten Fotografen Marc Theis und seinem langjährigen Freund wie auch Ausstellungsmittler Armin Unverricht aus Beckingen bei ihrem ersten Corona-Schnelltest in der Beckinger Engel-Apotheke im April. So war es für den gebürtigen Luxemburger und seit fast 40 Jahren in Hannover lebenden Fotografen Marc Theis ein Bedürfnis, der Apothekerin Julia Bast und ihrem Team bei einem erneuten Termin für ihre beim Testen erwiesene zuvorkommende Art und Hilfe mit seinem neuesten Werk, einem Bildband unter dem Titel „Hinter der Maske“ - Fotografien und Bekenntnisse mit Britta Lüers und Zoran Pantic - zu danken.



Der bekannte Luxemburger Fotograf Marc Theis (rechts) überreichte im Beisein seines Beckinger Freundes und Ausstellungsmittlers Armin Unverricht (links) seinen Bildband zum Thema „Hinter der Maske“ an die Apothekerin Julia Bast von der Engel-Apotheke.

In dem Buch porträtiert Theis 64 Menschen aus verschiedenen sozialen Schichten und Berufsgruppen, und zwar alle hinter Masken als Symbol der Zeit, in der Schulen, Restaurants und Betriebe schließen mussten. „Die Maske vereint viele Widersprüche in sich, gibt uns ein wenig mehr Freiheit und lässt uns doch einsam zurück, schenkt Hoffnung und reißt zugleich viele Gräben auf. Was denken Menschen in der Krise über diese Zeit? Über unsere Gegenwart, in der schneller als je zuvor Geschichte geschrieben wird? Was bringt sie um den Schlaf, was lässt sie hoffen?“, sorgt sich Theis. In dem nun entstandenen Zeitdokument „Hinter der Maske“, das in der 3sat-Sendung „Kulturzeit!“ als Buchtipps empfohlen und mit dem Druck-Award der Carl Berberich GmbH in der Kategorie „Innovativstes Printobjekt“ ausgezeichnet wurde, sprechen Ärzte und eine Krankenschwester, ein Fußballprofi, eine Jugendtrainerin, Rock-Musiker, eine Ballerina, Lehrer, Unternehmer und Wohnungslose zu dem Thema. Apothekerin Bast zeigte sich über den Bildband als kleine, ehrenvolle Anerkennung der guten Arbeit ihres Apothekenteams erfreut und bedankte sich auch ihrerseits herzlich. Er ist im Saarland exklusiv in den Buchhandlungen Bock & Seip käuflich zu erwerben.

■ Uwe Köster ist Schiedsmann für den Schiedsbezirk Reimsbach-Oppen



Uwe Köster ist erster Schiedsmann für den Schiedsbezirk Reimsbach-Oppen.

Seit 16. Dezember 2020 ist Uwe Köster als Schiedsmann für den Schiedsbezirk Reimsbach-Oppen durch den Gemeinderat bestimmt worden. Nachdem Walfried Kläser dieses Amt nach langjähriger Tätigkeit 2016 niedergelegt hatte, wurde der damalige stellvertretende Schiedsmann Kuno Friedrich Ansprechpartner für entsprechende Angelegenheiten bis zu Neuwahlen. Uwe Köster war bereits stellvertretender Schiedsmann für den Schiedsbezirk Reimsbach-Oppen seit 08. 10.2018. Er ist außerdem Mitglied des Landesvorstandes und seit 22.04.2019 Vorsitzender der Bezirksvereinigung Merzig-Wadern.

Der Schiedsmann ist ein ehrenamtlich tätiges Organ der Rechtspflege und nimmt die Aufgabe der Streitschlichtung wahr. In vielen Fällen kommt es so schon zu einer Einigung, so dass ein Prozess vermieden werden kann. Prozesse kosten Geld, Zeit und Nerven. Schiedsmänner und -frauen, die ihre Aufgabe als Schlichter bei bestimmten strafrechtlichen und zivilrechtlichen Streitigkeiten ehrenamtlich ausüben, können oft nach dem Motto „Schlichten statt Richten“ zu einer außergerichtlichen Klärung beitragen. Hausfriedensbruch, Beleidigung, Nachbarschaftsstreitigkeiten, Verleumdung, Sachbeschädigung sind nur einige Beispiele, die auf dem Schreibtisch des Schiedsmanns/-frau landen. Oft kann ein Streit im Gespräch mit den streitenden Parteien beigelegt werden. Zur Schlichtung streitiger Rechtsangelegenheiten bestellt jede Gemeinde einen Schiedsmann oder eine Schiedsfrau. Hierzu können Personen berufen werden, die nach ihrer Persönlichkeit und ihren Fähigkeiten für dieses Ehrenamt geeignet sind. Die Wahl erfolgt durch den Gemeinderat nach Vorschlag der Ortsräte für die Dauer von fünf Jahren.

Für Uwe Köster als „Zugezogener“ war es wichtig, sich in die Ortsgemeinschaft und sein Umfeld zu integrieren, erklärt er seine Motivation, sich als Schiedsmann zu engagieren. „Die Anzeige im Amtsblatt, dass ein stellvertretender Schiedsmann beziehungsweise Schiedsfrau gesucht wird, sprach mich an, da ich in meinem Berufsfeld gelernt habe, emotionslos Konfliktsituationen aufzuklären im Sinne beider streitender Parteien. Es geht immer darum, Lösungen zu finden, die für alle Beteiligten erträglich sind. Nichts anderes wird im Schiedsamt benötigt“, erklärt er. Einen Vorteil sieht Uwe Köster bei seiner Tätigkeit als Schiedsmann auch darin, dass er größtenteils keine familiären Bande in der Region hat, die ihm bei seiner Neutralitätswahrung im Weg stehen. Seit 2019 begleitete er mehrere sogenannte „Tür- und Angelfälle“, die ohne eine Schlichtungstermin geklärt werden konnten. „Meist geht es um nachbarschaftliche Streitigkeiten, die man durch ein gutes Gespräch und die Erläuterung der Sichtweise der anderen Partei auflösen kann“, so seine Erfahrungen. Dazu müsse man sich Zeit nehmen und den beteiligten Menschen vor allem zuhören. Dann habe man ein Lagebild über die Gesamtsituation. „Im besten Falle lässt man dann beide Parteien eine Vorschlag erarbeiten, mit dem sie leben können“, so Köster. Für ihn ist es auf jeden Fall eine Aufgabe, die ihm persönlich sehr gut gefällt und mit der die Ortsgemeinschaft, wie erfindet, nachhaltig positiv beeinflusst werden kann. Kontaktaufnahme unter uwe.koester@schiedsmann.de

Zur beabsichtigten Erweiterung der Grundschule und Neubau der Kita St. Marzellus wurde ein Realisierungswettbewerb durchgeführt



Bürgermeister Thomas Collmann (rechts) und Gemeindebauingenieur Martin Speicher (links) mit dem preisgekrönten Modell auf dem Schulhof.

Einstimmig hatte der Gemeinderat Beckingen in seiner Sitzung am 27. März 2019 beschlossen, einen Realisierungswettbewerb für die Überplanung des Grundschul- und Kindergartenstandortes im Gemeindebezirk Beckingen auszuschreiben, da die teilweise bis zu 140 Jahre alten Gebäude nicht mehr den aktuellen Bedürfnissen an eine moderne Kindertagesbetreuung entsprechen und stark renovierungsbedürftig sind. Aufgrund der das Ortsbild prägenden Gestaltung der Schulgebäude und des beengten Platzangebotes am Kindergarten St. Marzellus entschied man sich, einen Architektenwettbewerb auszuschreiben, bei dem die Raumprogramme der einzelnen Nutzergruppen im Einklang mit städtebaulichen Aspekten umgesetzt werden sollten. Die Schulgebäude sollten dabei erhalten bleiben, der Kindergarten jedoch zum

Abriss freigegeben werden. Außerdem sollten von den Architekten Vorschläge zur Verkehrsraumgestaltung im direkten Umfeld der Gebäude gemacht werden. Nach umfangreichen Vorarbeiten wie der Erstellung von Bestandsplänen und Abstimmung der Raumprogramme konnte der Entwurf der Auslobungsschrift am 19. August 2020 dem Bau- und Umweltausschuss vorgelegt werden, der dieser einstimmig zustimmte und die Besetzung des Preisgerichts vornahm. Die von der Verwaltung vorgeschlagenen Fachpreisrichter Prof. Jens Wittfoht aus Stuttgart, Prof. Ursula Wittry aus Luxemburg, Dipl. Ing. Willi Latz aus Püttlingen, Prof. Heiko Lukas aus Saarbrücken und als Stellvertreter Prof. Eve Hartnack und Prof. Stefan Ochs, beide aus Saarbrücken, wurden ebenso wie die nominierten Sachverständigen Michael Klauk (Kreisbauamt Merzig), Martin Breinig (Leiter der Grundschule Beckingen), Eva Bies (Sozialwerk Saar-Mosel gGmbH), Carmen Herrmann (Katholische KiTa gGmbH Saarland), Hartmut Duchene (Ministerium für Bildung und Kultur) und Petra Funk-Chungu (Landesjugendamt) einstimmig in die Jury berufen. Aus den eigenen Reihen benannte der Ausschuss als Sachpreisrichter Bürgermeister Thomas Collmann, Ulrich André von der CDU-Fraktion und Sebastian Schmitt von der SPD-Fraktion sowie Christian Zimmer (CDU), Monika Lambert-Dehong (SPD) und Fabian Labouvie (Grüne) als deren Stellvertreter. Nach der Veröffentlichung des Wettbewerbs am 21. Oktober 2020 im Europäischen Amtsblatt bewarben sich 88 Planungsbüros. Aufgrund der Vielzahl der Bewerbungen wurde die Teilnehmerzahl über ein unter notarieller Aufsicht durchgeführtes Losverfahren begrenzt. Bis zum Ablauf der Abgabefrist der Entwürfe am 12. März 2021 wurden 20 Arbeiten eingereicht. Das hochkarätig besetzte Preisgericht hat sich nun am 30. April unter strenger Einhaltung der Hygienevorschriften in einer fast elfstündigen Sitzung intensiv mit den eingegangenen Entwürfen befasst, um nach drei Wertungsrunden, aus fünf in die engere Wahl genommenen Arbeiten drei Preisträger zu küren. Dabei wurden die Namen aller Wettbewerbsteilnehmer erst nach dem Beschluss über die Preisvergabe geöffnet. Außerdem wurden die beiden übrigen Arbeiten mit einem Ankauf anerkannt.



Blick auf das Modell.

Der vom Preisgericht einstimmig mit dem ersten Preis ausgezeichnete Entwurf stammt aus der Feder der Bau Eins Architekten Nicolas Bahnemann und Denis Andernach aus Kaiserslautern, die bereits einige Preise und durchgeführte Projekte im Bildungsbereich vorweisen können. Der Entwurf sieht vor, einen rückseitigen Anbau an die Grundschulgebäude anzuordnen, der das vorhandene Raumangebot ergänzt, sich durch moderne Gestaltung deutlich von den Bestandsbauten unterscheidet, dabei aber die historischen Bauten würdigt. Für den Kindergarten ist ein quadratischer, zweigeschossiger Neubau anstelle des jetzigen Gebäudes geplant, der alle Anforderungen an das geforderte Raumprogramm erfüllt und dabei inklusive, energetische, ökologische und sicherheitstechnische Gesichtspunkte

berücksichtigt. Mit dem zweiten und dritten Preis wurden die Entwürfe der Weindel Architekten aus Waldbronn und der LSK Architekten aus Darmstadt ausgezeichnet. Angekauft wurden zudem die Entwürfe der Oei Architekten aus Fellbach und der BHK Architekten aus Saarlouis, um eventuell einzelne positive Elemente und Ideen daraus mit zu verwerten zu können. Bürgermeister Collmann zeigte sich nach dem anstrengenden Tag über das erzielte Ergebnis sehr erfreut und dankte allen Beteiligten, nicht zuletzt dem mit der Wettbewerbsbetreuung beauftragten Büro Freese Architekten aus Saarbrücken, für die ergebnisorientierte Mitarbeit im Verfahren. „Die Gemeinde Beckingen will nun im Anschluss ein Verhandlungsverfahren mit den Preisträgern über die Realisierung des Projektes, das mir sehr am Herzen liegt, durchführen“; betonte der Verwaltungschef. Zunächst erfolgt die Beratung der Entwürfe am 30. Juni im Bauausschuss, ehe aufgrund von dessen Beschlussempfehlung am 14. Juli im Gemeinderat die endgültige Entscheidung fällt.

Die Arbeiten der fünf Preisträger sind derzeit im Foyer der Deutschherrenhalle ausgestellt und können nach Terminvereinbarung unter der Rufnummer 06835/550 des Rathauses besichtigt werden.

Tourismus und Kultur

Mundartecke

Mei Bääm

Se stéh' stramm
Énn Zwo.erreihen
Am halwe Berch
Ett half Saarland hann se émm Au - Mei Bääm

Datt ae Jòhr dréén se
Datt annere nétt
Se bléje jed Jòhr
Émm Mai, 'd éss e Pracht - Mei Bääm

Se hann achtzich Mò geblé.it
Achtzich Mò ett Laaf fälle geloss
Bal' dausend Mò onnerm Vollmond geschdann
Onn Tönne vo Schnee getraa - Mei Bääm

Se hann iwwerläft
De Kré.ich, manch Onnwädder
De Bankekriis

Se sénn noch käärgesond - Mei Bääm

Se fraejen sich
Wenn ich se e bésjé schneiden
Dass se mé Loft krinn
O mé Platz für de Blé.iten - Mei Bääm

Se haele mich
Wenn_t mae nétt gudd geht
Wenn ich an ihrem Stamm hucken
Onn Trübsal blösen - Mei Bääm

Se werde meich
Aach noch iwwerlääwen
O mei Kénner onn Enkelcher
Werden se bewonnere wie eich - Mei Bääm

Hans-Peter Spelz

Leben in Beckingen

Kirchliche Nachrichten

■ Pfarreiengemeinschaft Beckingen

Seelsorger:

Pfarrverwalter Dechant Patrik Schmidt
0 68 31 / 7 10 74 oder pfarrer@sankt-maximin-pachten.de
Koordination der Seelsorge / Gemeindereferent Thomas Kaspar
0 68 35 / 50 15 82 oder thomas.kaspar@bistum-trier.de
Kooperator Pfarrer Wolfgang Goebel
0 68 61 / 79 22 002 oder 01 52 / 01 71 33 35
Gemeindereferentin Stefanie Kallenborn
0 68 35 / 6 08 72 82 oder stefanie.kallenborn@bistum-trier.de

Pfarrsekretärinnen:

Verena Hilt, Andrea Kammer, Bettina Kapf und Charlotte Seiwert

Öffnungszeiten Pfarrbüros:

Beckingen:

Montag, Mittwoch und Donnerstag: 09.00 - 12.00 Uhr und
13.00 - 16.00 Uhr

Dienstag u. Freitag: 09.00 - 13.00 Uhr
(Tel. 06835/2319 Fax: 06835/68303)

Düppenweiler:

Dienstag: 09.00 - 12.00 Uhr
Donnerstag: 15.00 - 17.30 Uhr
(Tel. 06832/221)

Zusätzlich sind wir per E-Mail (pfarramt@pfarreien-gemeinschaft-beckingen.de) erreichbar.

Wir weisen darauf hin, dass die Pfarrbüros für den Publikumsverkehr geschlossen sind und Besuche nur nach vorheriger telefonischer Terminvereinbarung möglich sind! Gottesdienste in der Pfarreiengemeinschaft Hinweis: Derzeit wird für den Besuch des Gottesdienstes kein negativer Corona-Schnelltest benötigt!

Donnerst., 03.06. Hochfest des Leibes und Blutes Christi - Fronleichnam

Reimsbach 10.30 Festhochamt (ohne Prozession)

Samstag, 05.06. Hl. Bonifatius, Bischof, Glaubensbote in Deutschland, Märtyrer

Düppenw. 18.00 Vorabendmesse

Amt im Gedenken an Hugo Hartmann als 1. Jgd.; Norbert Woll als 1. Jgd.; Hilde Birringer als 2. Jgd., Gerd Schwarz; Salvatore Palermo; Verstorbene der Fam. Michely; zu Ehren des Hl. Judas Thaddäus

Sonntag, 06.06. 10. Sonntag im Jahreskreis

Beckingen 09.00 Hochamt

Amt im Gedenken an Ehel. Josef und Rosmarie Schneider; Christel Tiné als Stiftsmesse

Reimsbach 10.30 Hochamt

Amt im Gedenken an Ehel. Friedel u. Elisabeth Müllenbach u. verst. Tochter Marliese Binder; Leb. u. Verst. d. Frauengem. Erbringen/Hargarten

Montag, 07.06. Montag der 10. Woche im Jahreskreis

Beckingen 18.00 Weggottesdienst als Heilige Messe für Erstkommunionkinder

Dienstag, 08.06. Hl. Medard, Bischof von Noyon († um 560)

Reimsbach 18.00 Weggottesdienst als Heilige Messe für Erstkommunionkinder

Mittwoch, 09.06. Hl. Ephräm der Syrer, Diakon, Kirchenlehrer
Haustadt 18.00 Weggottesdienst als Heilige Messe für Erstkommunionkinder

Donnerst., 10.06. Donnerstag der 10. Woche im Jahreskreis

Düppenw. 18.00 Weggottesdienst als Heilige Messe für Erstkommunionkinder

Samstag, 12.06. Unbeflecktes Herz Mariä

Reimsbach 18.00 Vorabendmesse

Amt im Gedenken an einen Verstorbenen

Sonntag, 13.06. 11. Sonntag im Jahreskreis

Beckingen	09.00	Hochamt Amt im Gedenken an Sonja Scholtes; Michéle u. Maria Squarcella; Robert Palz als Stiftsmesse
Haustadt	10.30	Hochamt Amt im Gedenken an einen Verstorbenen als 1. Jgd.
Düppenw.	15.00	Taufe von Louis Klein und Leo Maas 16.00 Taufe von Lotta Kleine

Wichtiger Hinweis!!!

Da durch die Begrenzung in der jeweiligen Kirche nur eine bestimmte Anzahl von Gläubigen an Gottesdiensten teilnehmen darf und damit Gläubige einen Platz bekommen, ist ein Anmeldeverfahren notwendig:

Es gelten die staatlichen Hygiene- und Abstandsregeln **und** die Vorgaben der Pfarreiengemeinschaft! **Es besteht eine Mund-Nasen-Schutzpflicht für die Dauer des gesamten Gottesdienstes!** Die Anmeldung kann zu den Öffnungszeiten des Pfarrbüros Beckingen, spätestens bis freitags 12.00 Uhr (06835/2319) erfolgen.

Eine Maske mit höherem Schutzstandard (eine FFP2 oder eine sogenannte OP-Maske) ist Pflicht. Ohne diese Masken ist eine Teilnahme am Gottesdienst nicht möglich und erlaubt!

Wir hoffen auf Ihr Verständnis und Ihre Unterstützung dieser Maßnahmen.

Herzliche Einladung zur monatlichen Pilgermesse

zu Ehren der Seligen Schwester Blandine am **Mittwoch, 16. Juni um 18.00 Uhr** in der Pfarrkirche St. Leodegar in Düppenweiler. (Zebrant: Pfarrer Ralf Hiebert)

Beginn der thematischen Gottesdienste.

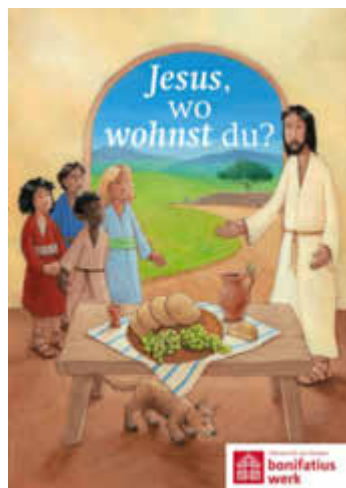
Thema im Juni: „Die Nackten bekleiden“

Hauskommunion

Beckingen	Mittwoch, 02.06.	ab 15.30 Uhr
Düppenweiler	wird telefonisch vereinbart	
Reimsbach / Hargarten	Donnerstag, 03.06.	ab 09.30 Uhr
Haustadt / Honzrath	Freitag, 04.06.	ab 09.30 Uhr
Saarfels	Freitag, 04.06.	ab 15.30 Uhr

Hinweise zu den ZDF Fernsehgottesdiensten:

- **06.06.2021** Kapelle des Katharinenkrankenhauses, Frankfurt (katholisch) - Neue Familienzugehörigkeit
- **13.06.2021** Österreich (evangelisch) Sanft-Mut

Sakramente**Erstkommunion****Jesus wo wohnst du?**

Mit dieser Fragestellung haben sich 74 Mädchen und Jungen aus der Pfarreiengemeinschaft Beckingen im Herbst des letzten Jahres auf den Weg gemacht, um sich auf das große Fest ihrer Ersten Heiligen Kommunion vorzubereiten. Die Coronazeit mit all ihren Bestimmungen, Grenzen und Möglichkeiten hat uns erfinderisch werden lassen. Mit Katechesen im gesamten und geteilten Klassenverband, mit selbstgedrehten Filmeinheiten und Material für Zuhause, mit dem Osterprojekt Rolly Raupe

und mit den Weggottesdiensten haben wir diese Zeit gefüllt und uns vorbereitet.

Jetzt rücken die Tage mit den Erstkommunionfeiern in Düppenweiler, Beckingen, Reimsbach und Haustadt langsam näher. Heute wollen wir neben den Motto-Plakaten, die seit einigen Wochen in den vier Pfarrkirchen mit den Fotos und den Namen der Kommunionkinder stehen, die Kinder namentlich im Pfarrbrief und im Amtsblatt vorstellen.

Erstkommunionfeiern in Düppenweiler am Samstag, den 3. Juli 2021:

Feier um 09.30 Uhr: Alea Dils, Olivia Koronkiewicz, Johanna Lauer, David Müller, Laura Schmidt und Paul Zinßmeister
Feier um 11.30 Uhr: Kevin Blaß, Leandro Buchholz, Bence David, Tomm Hartmann, Felicitas Heintz, Jonas Lauer, Louis Müller, Laurine Surmaire und Lija Thiel

Erstkommunionfeiern in Beckingen am Sonntag, den 11. Juli 2021:

Feier um 09.30 Uhr: Emma Bennett, Jannik Geis, Niklas Harth, Merle Hasselberg, Henri Hilt, Mati Hilt, Matthias Kirsch und Nele Schneider

Feier um 11.30 Uhr: Alina Becker, Anna Diwo, Lena Feld, Mia Herrmann, Leni Krämer, Nico Krämer, Emilia Leick, Julian Paquet, Emily Paul und Leonard Riese

Erstkommunionfeiern in Reimsbach am Samstag, den 17. Juli 2021:

Feier um 09.30 Uhr: Fabian Brehm, Colin Fries, Philipp Reck, Emely Schäfer (Fredelchen), Elisa Schmidt, Mathilda Schmitt, Kimberly Scholtes, Selina Schulte, Laurenz Schwindling, Philip Schwinn, Anton Seger und Leni Selzer

Feier um 11.30 Uhr: Lewin Castello, Jake Coumes, Lias Engel, Mira Guth, Luca Hewer, Jan Janßen, Katharina Kiefer, Helena Ludwig, Emely Schäfer (Dompen), Mia Stehr und Samira Thau

Erstkommunionfeiern in Haustadt am Sonntag, den 18. Juli 2021:

Feier um 09.30 Uhr: Fabienne Andres, Pantaleon Barth, Ben Gärtner, Julia Oswald, Emma Reimsbach-Werner, Tim Reppinger, Anna Schiffmann und Aaron Thobae

Feier um 11.30 Uhr: Melinda De Araujo, Jolie Gratz, Amalia Minet, Elias Rada, Kian Scherer, Laurenz Söther, Charlotte Stumpf, Felix Thewes und Lilou Timpel

Schon heute freuen wir uns mit Euch und Euren Familien auf diesen wichtigen Tag in Eurem Leben und wünschen Euch, dass das begonnene Kennenlernen von Jesus und die Freundschaft zu ihm weitergeht und Ihr sie pflegt.

Alle Kommunionkinder sind außerdem zu den nächsten Weggottesdiensten als Heilige Messe herzlich eingeladen:

Beckingen am Montag, 7. Juni um 18.00 Uhr
Reimsbach am Dienstag, 8. Juni um 18.00 Uhr
Haustadt am Mittwoch, 9. Juni um 18.00 Uhr
Düppenweiler am Donnerstag, 10. Juni um 18.00 Uhr
(Jedes Kommunionkind wird bitte von einem Elternteil begleitet)

Und zur Erinnerung: Solange der Präsenzunterricht im Vollbetrieb stattfindet, findet auch die Katechese im gesamten Klassenverband an den bekannten Tagen zur bekannten Zeit statt. Ihre/Eure

Stefanie Kallenborn, Gemeindeferentin

Firmung

Am 18. September kommt unser Bischof Stephan Ackermann, um die Firmung zu spenden. Ursprünglich war die Firmung zu einem anderen Termin vorgesehen und musste aufgrund der Corona-Pandemie verlegt werden.

Die bereits angemeldeten Firmbewerber werden demnächst über Inhalt, Termine und den genauen Ablauf der Firmvorbereitung schriftlich informiert.

Verantwortlich für die Firmvorbereitung:

Gemeindeferent

Thomas Kaspar

Talstr. 27

66701 Beckingen

Tel.: 06835/501582

E-Mail: thomas.kaspar@bistum-trier.de

Hinweise

Am 11. Mai 2021 wurde Herr Pfarrer i.R. Erwin Rech aus diesem Leben heimgerufen.

Erwin Rech wurde 26. Dezember 1940 in Hohenleimbach geboren und am 21. Juli 1968 zum Priester geweiht. Er wirkte als Kaplan in Saarbrücken St. Michael und als Vikar in Bad Neuenahr-Ahrweiler St. Laurentius und St. Willibrord, als Dekanatsjugendseelsorger des Dekanates Ahrweiler, als Gebietsseelsorger, Pfarrverwalter und Pfarrer in Daleiden St. Matthäus, Dahnen St. Servatius, Dasburg St. Jakobus d. Ält. und Preischeid St. Petrus, als Pfarrer in Völklingen (Ludweiler) Herz Jesu und Völklingen (Lauterbach) St. Paulinus, zusätzlich als Pfarrer in Völklingen (Geislautern) Maria Himmelfahrt, als Pfarrer in Bollendorf St. Michael und Wallendorf St. Peter u. Paul, als Definitor des Dekanats Irrel-Neuerburg und zusätzlich als Pfarrer in Ferschweiler St. Luzia und Erzen St. Markus.

Zuletzt verbrachte er seinen Ruhestand in Saarfels und übernahm gelegentlich Dienste in unserer Pfarreiengemeinschaft und unterstützte regelmäßig das Team der Pfarreiengemeinschaft Siersburg.

Das Sterbeamt fand statt am Freitag, 28. Mai 2021 in der Pfarrkirche Maria Geburt in Andernach (Eich).

Herr, schenke dem Verstorbenen die ewige Ruhe und das ewige Licht leuchte ihm. Lass ihn ruhen in Frieden. Amen.

Redaktionsschluss

für den nächsten Pfarrbrief für den Zeitraum vom 26.06. bis 01.08.2021 ist **Mittwoch, 16.06. um 12 Uhr.**

■ Studienreise KLB Trier

Unsere Studienreise in die Oberlausitz kann durchgeführt werden.

Sie reisen **vom 30.06.2021 bis 04.07.2021** in die Region Oberlausitz. Begleitet von einem ortskundigen Reiseführer besuchen Sie historische Städte, erleben außergewöhnliche Landschaften und eine faszinierende Kultur, die geprägt ist vom Zusammenspiel sächsischer, böhmischer, schlesischer und sorbischer Wurzeln. Einzigartig in der zweisprachigen Lausitz sind Sprache und Brauchtum des hier beheimateten westslawischen Volkes der Sorben.

Die Anmeldefrist ist verlängert!

Weitere Informationen:

Katholische Landvolkbewegung im Trier e.V.
Tel.: 0651 9484-125,
E-Mail: klb@bistum-trier.de
Rufen Sie an oder schreiben Sie uns!

■ Evangelische Kirchengemeinde Merzig

Pfr. Jörg Winkler, Tel. 06835 / 1320

Samstag, 05.06.2021

12-12.15 Uhr Andacht auf der Wiese, Friedenskirche Merzig (Präd.'in Pagel)

Sonntag, 06.06.2021

10.00 Uhr Gottesdienst Friedenskirche Merzig (Pfr. Kühnaupt)

10.00 Uhr Gottesdienst Martinskirche Beckingen (Pfr. Winkler)

Dienstag, 08.06.2021

19.00 Uhr Gesprächs- und Gebetskreis als Zoom-Konferenz. Alle willkommen! Infos bei Pfarrer Kühnaupt.

Mittwoch, 09.06.2021

16-17 Uhr Sprechstunde Frank Paqué Gemeindehaus Merzig

Donnerstag, 10.06.2021

17-18 Uhr Kreativ-Werkstatt - Online für Kinder ab 8 Jahren (Anmeldung bei julia.schneider@ekir.de)

Samstag, 12.06.2021

10-13 Uhr Sammlungen der Konfirmanden zugunsten der „Tafel Merzig“ in Beckingen

12-12.15 Uhr Andacht im Gemeindegarten Martinskirche Beckingen (Präd.'in Pagel)

Sonntag, 13.06.2021

10.00 Uhr Gottesdienst Friedenskirche Merzig (Pfr. Kühnaupt) mit Abendmahl

11.00 Uhr „Blickwechsel“ - alternativer Gottesdienst: „Unbezahl-Bar - über Wertvolles und Nutzloses“ (Pfr. Winkler und Team) Martinskirche Beckingen, leider im Moment ohne Kinderprogramm „Schlunzzeit“, live in der Kirche nur mit Anmeldung! Live zuhause als Stream über den YouTube-Kanal „Evangelische Kirche Beckingen“.

„**Andacht von draußen**“: Wir kommen zu Ihnen, stellen uns unter Ihr Fenster oder auf die Terrasse, lesen ein paar Verse aus der Bibel und beten gemeinsam. Bitte im Gemeindebüro melden.

» Unbezahl - Bar «

Blickwechsel Gottesdienst
- über Wertvolles und Nutzloses -

Sonntag, 13. Juni 2021
11.00 Uhr Ev. Kirche Beckingen
oder im Livestream auf YouTube
ACHTUNG:
Anmeldung erforderlich!

■ Freie Christengemeinde KdÖR, Merzig

Am Werthchen 46, beim Seffersbach

Sonntag, 06.06.2021

Der **Gottesdienst** beginnt **um 10.30 Uhr.**

Mittwoch, 09.06.2021

Lehr- u. Gebetsabend beginnt **um 18.30 Uhr.**

In den Räumlichkeiten gelten weiterhin die Hygienevorschriften und Abstandsregeln.

Anmeldung erforderlich.

Bei schönem Wetter finden die Gottesdienste an der Kreuzbergkapelle in Merzig statt.

Infos: 06872/8417

oder www.fcgmerzig.jimdofree.com

■ Jehovas Zeugen

Alle Gottesdienste per Videokonferenz

Freitag, 4.6.2021

18.30 Uhr Lied und Gebet

Einführung 5. Mose: Das fünfte Buch Mose enthält eine dynamische Botschaft für Gottes Volk. Nachdem das Volk Israel 40 Jahre lang in der Wildnis umhergewandert war, stand es nun auf der Schwelle zum Land der Verheißung. Welchen besonderen Schwierigkeiten würden sie jenseits des Jordan begegnen? Was würde Moses der Nation zum Schluss zu sagen haben? Weshalb ist es für uns heute nützlich, die Antworten auf diese Fragen zu kennen?

Information zu Römer 5 Vers 8: „Gott zeigt seine eigene Liebe zu uns dadurch, dass Christus für uns starb, während wir noch Sünder waren“.

Der Apostel Paulus schrieb diese Worte in seinem Brief an die Christen in Rom. Im Kapitel 5 erklärt Paulus, warum sich Christen freuen und ihrer Hoffnung sicher sein können (Rö 5:1,2). Diese Hoffnung „führt nicht zur Enttäuschung“, denn die Grundlage dafür bildet Gottes große Liebe, die durch das Opfer Jesu zum Ausdruck kommt (Rö 5:5,6). Jesu vollkommener Gehorsam Gott gegenüber steht im Gegensatz zum Ungehorsam des ersten Menschen, Adam (Römer 5:19). Adams Ungehorsam führte dazu, dass alle seine Nachkommen bis heute sündigen und sterben müssen (Rö 5:12). Jesu vollkommener Gehorsam dagegen und sein Opfertod ermöglichen gehorsamen Menschen die Aussicht auf ewiges Leben (Rö 5:21).

Sonntag, 6.6.2021

10.00 Uhr Vortrag

Thema: Mit Jehovas vereinter Organisation in Richtung Ewigkeit

Redner: Thomas Glauben (Wadern)

10.30 Uhr Bibelstudium

2. Thessalonicher 3:3. Am letzten Abend seines Lebens auf der Erde dachte Jesus an all die Schwierigkeiten, die seinen Nachfolgern bevorstanden. Er bat seinen Vater im Himmel, „wegen des Teufels über sie zu wachen“ (Joh 17:14,15).

Auskunft: B Michely unter 0152 29575177

Schulnachrichten

■ Die FBKS Beckingen sucht ...

Für unser AG-Angebot im gebundenen Ganztagsbereich (Klasse 5 - 8) suchen wir Menschen, die gerne mit Kindern und Jugendlichen arbeiten und diesen ihr Wissen weitergeben möchten. Die Vergütung erfolgt dabei auf Honorarbasis.

Wir sind eine kleine Gemeinschaftsschule mit knapp 300 Schüler:innen und familiärem Charakter. Die AGs bieten den Kindern Möglichkeiten der „An-“ und Entspannung.

Zur Erweiterung unseres bisherigen Pools an AGs suchen wir Angebote aus den Bereichen Garten, Kunst, Technik, Informatik, Handwerk, Natur...

Ein pädagogischer Hintergrund ihrerseits ist von Vorteil aber kein Muss. Die AGs finden vornehmlich am Vormittag oder nach Vereinbarung statt und haben einen zeitlichen Umfang von 90 Minuten.

Gerne können Sie sich unter www.fbks-beckingen.de über unsere Schule und unser derzeitiges AG-Angebot informieren. Bei Interesse melden Sie sich unter 06835-608194 oder info@fbks-beckingen.de.

Mitteilungen für die Gesamtgemeinde

■ Katholische Öffentliche Bücherei Beckingen

Wir sind wieder für Sie da.

Ab 4. Juni, 16.00 Uhr, ist die Bücherei geöffnet.

Der Eingang erfolgt über den Balkon, es gelten die üblichen Hygienemaßnahmen (AHA).

Wir freuen uns auf Sie.

Das Bücherei-Team

■ VHS im Haustadter Tal

Kontakt: Kim Eifler

Tel.: 0173 9908549

E-Mail: k.eifler@vhsmails.de

Zu jeder Veranstaltung ist eine vorherige Anmeldung erforderlich!

Online-Angebote

VORTRÄGE

2115A - Online-Vortrag: Mit 300 EUR/Monat zu einer halben Million - Ist das unmöglich?. Donnerstag, 10. Juni 2021, 19:00 - 20:00 Uhr.

1 Termin mit insgesamt 1 UE. Dozent: Frederic Buchheit. Kursgebühr: 6 €

122A - Online-Vortrag: Hochsensibilität - Was bedeutet dies für Beziehung und Liebe? Donnerstag, 17. Juni 2021, 19:00 - 20:30 Uhr.

Es gibt gewisse Eigenschaften von Hochsensiblen, die eine gelingende Beziehung erschweren können. Diese muss man kennen und dem Partner erklären, damit keine Missverständnisse entstehen. Jedoch ist es auch wichtig, als Hochsensible Person auf gewisse Hinweise zu achten um nicht an Partner/in zu geraten, die einen förmlich den letzten Tropfen Lebensenergie aussaugen. Das Wissen um Hochsensibilität des Partners oder einem selbst kann eine Beziehung wesentlich zum Positiven verändern. Dies und natürlich auch positive Aspekte der Hochsensibilität in der Liebe, sowie mögliche Muster und Konditionierungen, werde ich in diesem Vortrag erörtern. 1 Termin mit insgesamt 2 UE. Dozentin: Claudia Verhoeven. Kursgebühr: 6 €

2146A - Online-Vortrag: Gewässerschutz im Saarland. Dienstag, 22. Juni 2021, 17:30 - 18:30 Uhr.

Umweltministerium und vhs laden ein: Zu verschiedenen Themen rund um das Spektrum Umwelt und Verbraucherschutz hält Umweltminister Reinhold Jost eine Reihe von Online-Vorträgen. Informieren Sie sich und diskutieren Sie mit! Schon ein Viertel der saarländischen Gewässer sind ökologisch in einem guten bis sehr guten Zustand. Unser Ziel ist aber, dass die Qualität all unserer Gewässer besser wird! Jeder von uns kann selbst einen großen Teil dazu beitragen, unsere Gewässer zu schützen. Und das ist sogar ganz einfach. Zum Beispiel, indem wir den Wasserhahn schließen, wenn er nicht gebraucht wird. Umweltminister Reinhold Jost erklärt, was das Saarland für den Gewässerschutz tut und wie jeder Einzelne im Kleinen dabei helfen kann, unsere Gewässer Schritt für Schritt weiter zu verbessern. Diskussion willkommen. Die Teilnahme ist kostenfrei. Jeden Online-Vortrag können Sie unabhängig von den anderen besuchen. Nach Ihrer Anmeldung erhalten Sie einen Link, dem Sie folgen können. 1 Termin mit insgesamt 1 UE. Dozent: Reinhold Jost. Kursgebühr: kostenlos!

WEITERBILDUNG

2141A - Online-Infoveranstaltung: Ausbildung zum/zur PersonalsachbearbeiterIn. Mittwoch, 09. Juni 2021, 18:00 - 19:30 Uhr.

Die VHS-Qualifizierung zur Personalsachbearbeiterin / zum Personalsachbearbeiter bringt Sie auf den neuesten Stand zu allen Personal- und Mitarbeiterthemen in Ihrem Unternehmen. Wenn Sie heute bereits in Assistenzfunktion oder sonstigen Verantwortlichkeiten für die verschiedenen Personal- und Mitarbeiterthemen zuständig sind, allerdings bisher lediglich

eine rein kaufmännische oder technische bzw. handwerkliche Ausbildung haben, dann ist das die richtige Qualifizierung für Sie. Nach erfolgreicher Qualifizierung können Sie sich in dem zukunftsorientierten Beruf Personalsachbearbeiter im Unternehmen professionell und kompetent den immer komplexeren Herausforderungen zu den Personalthemen stellen. Sie können selbständig die Suche nach neuen Mitarbeiter/innen einleiten und umsetzen. Ebenso sind Sie fähig, die Geschäftsführung in einfachen arbeitsrechtlichen Themen zu unterstützen. Sie können die Kommunikation im Personalbereich in Sachen Internet oder Social Media fachkundig übernehmen. Sie bekommen Sicherheit und wissen, wo und wann welche Instrumente sinnvoll und kosteneffizient anzuwenden sind. Die Geschäftsführung kann Sie nach der erfolgreichen Qualifizierung als kompetenten Ansprechpartner/in für alle Personalthemen einsetzen. 1 Termin mit insgesamt 2 UE. Dozentin: Barbara Ditzler. Kursgebühr: kostenlos!

4035A - Online-Ausbildung zum/zur PersonalsachbearbeiterIn. Mittwoch, 16. Juni 2021, 17:30 - 21:30 Uhr.

19 Termine mit insgesamt 76 UE. Dozentin: Barbara Ditzler. Kursgebühr: 999 €

VORTRÄGE

145A - Online-Vortrag: Biosphäre Bliesgau - die Modellregion für nachhaltiges Leben in. Dienstag, 01. Juni 2021, 17:30 - 18:30 Uhr. Umweltministerium und vhs laden ein: Zu verschiedenen Themen rund um das Spektrum Umwelt und Verbraucherschutz hält Umweltminister Reinhold Jost eine Reihe von Online-Vorträgen. Informieren Sie sich und diskutieren Sie mit! Die Biosphäre Bliesgau ist keine Modellregion unter einer Glasglocke. Sie lebt von Veränderungen durch Menschenhand, von Bewirtschaftung im Einklang mit der Natur und von der nachhaltigen Nutzung unserer Ressourcen. Ihre unterschiedlichen Kernzonen haben unterschiedlichen Nutzen. Was diese besondere Kulturlandschaft im Saarland ausmacht und wie sich die Bürger*innen damit identifizieren, darüber berichtet Umweltminister Reinhold im Online-Vortrag. Diskussion willkommen. 1 Termin mit insgesamt 1 UE. Dozent: Reinhold Jost. Kursgebühr: kostenlos!

2115A - Online-Vortrag: Mit 300 EUR/Monat zu einer halben Million - Ist das unmöglich?. Donnerstag, 10. Juni 2021, 19:00 - 20:00 Uhr.

1 Termin mit insgesamt 1 UE. Dozent: Frederic Buchheit. Kursgebühr: 6 €

BESSER LEBEN

2247A - Online Anti-Stress-Training mit wingwave© Einheit 8: Gelassen mit den Mitmenschen umgehen. Freitag, 28. Mai 2021, 19:00 - 20:30 Uhr.

Sie wollen Stress reduzieren, sich innerlich ruhig und stabil fühlen, regelmäßig auf wirkungsvolle Weise energievoll sein? Und Sie würden sich freuen, wenn Sie für diesen Effekt nach der Teilnahme an einem Training keine zusätzlichen Zeiten im Tagesgeschehen investieren müssen? Mit dem wingwave©-Training lassen Sie Entspannung und Stressreduktion einfach in jeden Tag hineinfließen ohne zusätzlichen Zeitaufwand. Das ist für jeden wertvoll, der Arbeit und Freizeit täglich mit einem guten Lebensgefühl verknüpfen möchte und den modernen Einsatz von Apps, Tablets und Musik-Playern mag. Basis für diese moderne Selbstcoaching-Methode für eine täglich tragende Aktivitäts-Erholungs-Balance ist die wingwave©-Methode (mehr unter www.wingwave.com). 1 Termin mit insgesamt 2 UE. Dozent: Steffen Schuh. Kursgebühr: 25 €

2226A - Online-Kurs: Meditation I. Mittwoch, 02. Juni 2021, 20:00 - 21:30 Uhr.

3 Termine mit insgesamt 6 UE. Dozentin: Claudia Verhoeven. Kursgebühr: 29 €

■ CEB Akademie

Von der Narkose bis zur Patientenbetreuung

Einen Online-Vortrag über „Narkose - Darstellung für jedermann“ hält Dr. Rainer Haas, Chefarzt der Anästhesie am SHG-Klinikum

Merzig, am Dienstag, 8. Juni, um 18 Uhr. Die Veranstaltung findet im Rahmen der Reihe „Prävention & Medizinische Behandlung für und in der Region Merzig-Wadern“ des SHG-Klinikums Merzig in Kooperation mit der CEB in Hilbringen statt. Die Arbeit des Anästhesisten hat sich von der „einfachen Narkose“ zur umfassenden Patientenbetreuung gewandelt. Denn ist bei einem Eingriff eine Narkose erforderlich, begleitet ein Anästhesist den Patienten während seines gesamten Krankenhausaufenthalts: vom Vorgespräch über die operative Phase bis hin zur Überwachung nach der OP. Diesen Ablauf, diverse Narkoseformen und generell die Arbeit in der Anästhesie stellt Dr. Haas in seinem Vortrag mit verständlichen Worten dar. Zudem geht er auf häufige Fragen, beispielsweise zur Einnahme von Medikamenten, Nüchternheit und Schmerztherapie, ein. Die Teilnahme ist kostenfrei, eine Anmeldung ist nicht erforderlich. Der Vortrag wird über das Videokonferenzsystem Big-BlueButton übertragen: <https://pro.fairteaching.net/r/SHG-CEB>. Der Link kann auf Anfrage per E-Mail zugesendet werden. Bei technischen Schwierigkeiten am Vortragsabend hilft die CEB weiter. Weitere Infos unter Tel. (06861) 93080, E-Mail info@ceb-akademie.de und www.ceb-akademie.de.

■ KEB Merzig

Ein Schritt vor und zwei zurück - eine typische Erwerbs- und Finanzbiografie von Frauen?

Frauen sind seit vielen Jahren Bildungsgewinnerinnen. Dennoch sind sie in Führungspositionen nach wie vor unterrepräsentiert und können im Zuge von Familiengründungen ihre eigenständige Existenzsicherung nicht immer aufrechterhalten. Sie übernehmen einen großen Teil der unbezahlten Haus-, Erziehungs- und Pflegearbeit, sind überdurchschnittlich oft in Teilzeit beschäftigt oder suchen nach einer unterbrochenen Erwerbsbiografie einen adäquaten beruflichen Anschluss. Der Weg zur finanziellen Gleichstellung von Frauen führt zum einen über die Veränderung der strukturellen Rahmenbedingungen. Andererseits über die individuelle Ebene zu den Themen Rollenverteilung, Finanzplanung und Vermögensaufbau.

Im Impulsvortrag zeigt die Soziologin Dr. Birgit Happel typische Wechselwirkungen und Fallstricke in Bezug auf weibliche Finanzen. Sie will Frauen bestärken, ihre Erwerbs- und Finanzbiografien in Einklang zu bringen und sich einen Vermögensgrundstock aufzubauen.

Dr. Birgit Happel ist Sozialwissenschaftlerin und beschäftigt sich mit den Themen Chancengerechtigkeit und Finanzpsychologie. Ihren Blick schärfte sie in der Wertpapierberatung einer Großbank und in der wissenschaftlichen Auseinandersetzung mit dem Thema Geld und Lebensgeschichte.

Der Themenschwerpunkt Arbeit, die katholische Erwachsenenbildung Rhein-Hunsrück-Nahe und die Evangelische Akademie im Rheinland laden in der Reihe „After-Work-Gespräch“ für den 29.06.2021, 19.00 Uhr zu einem Online-Gespräch ein.

Der Teilnahmebeitrag beträgt 5,00 €.

Anmeldung und weitere Infos unter www.anmelden-keb.de/57548.

■ KEB im Kreis Saarlouis e.V. (Dillingen/Lebach)

Anmeldung - Info

06831/76020 - info@keb-dillingen.de

www.keb-dillingen.de

Bitte fordern Sie das aktuelle Monatsprogramm an!

Online-Veranstaltungen:

Neu online: „Mama lernt Deutsch“ - Niederschwelliger Sprachkurs

20 Mo 17.30 - 19.45 Uhr ab 7. Juni. 10 €

Hochsensibel-Gesprächskreis

Fr 4. Juni 18.30 - 20 Uhr. 0 €

Lesung mit Irene Rickert zum Thema „Heimat“

Fr 4. Juni 17 - 17.45 Uhr. 0 €

Englische Gesprächsrunde

Mo 7. Juni 19 - 20.30 Uhr. 7 €

Mit Schlafstörungen natürlich umgehen

Di 8. Juni 18 - 19.30 Uhr. 9 €

Veränderung als Chance nutzen

Di 8. Juni 18 - 19.30 Uhr. 15 €

Motivation zu einem erfüllten Leben

Di 8. Juni 16.30 - 18 Uhr. 9 €

Gelingende Kommunikation in Paarbeziehungen

Di 8. Juni 18 - 19.30 Uhr. 9 €

Rock'n'Roll

Mi 9. Juni 20 - 21.30 Uhr. 8 €

Yoga für ältere Menschen mit Bewegungseinschränkungen

5 Do ab 10. Juni 18 - 19.30 Uhr. 39 €

Learning English with The Beatles

Sa 12. Juni 15 - 18.15 Uhr. 18 €

Das Ego und seine Negativität - Klarheit statt Projektion. Der Weg zu mehr Bewusstsein.

2 Mo 14. + 21. Juni 19 - 20.30 Uhr. + 2 Einzel-Coachings (90 Min.)

n. Vb. zu „Konflikte in Beziehungen“. 120 €

Hypnose und Selbsthypnose

Di 15. Juni 18 - 19.30 Uhr. 9 €

Rock'n'Roll

Mi 16. Juni 20 - 21.30 Uhr. 8 €

Vorbereitungen auf die nachberufliche Phase

Mi 16. Juni 19 - 20.30 Uhr. 9 €

Steuern bei Erben, Vererben und Schenkung

Do 17. Juni 19 - 20.30 Uhr. 9 €

Umbrüche im Leben - Wert der Schwellen- und Krisenzeiten

Do 17. Juni 18 - 19.30 Uhr. 9 €

„I have a dream...“ - Träume und Visionen als Kunstwerke und Werkstatt unserer unentdeckten Räume

Do 17. Juni 19 - 20.30 Uhr. 9 €

Literarisches zur Blauen Stunde

Fr 18. Juni 18 - 19.30 Uhr. 9 €

Hochsensibel-Gesprächskreis

Fr 18. Juni 18.30 - 20 Uhr. 0 €

Schlafstörungen - Wenn Schäfchen zählen nicht mehr reicht

Fr 18. Juni 18 - 19.30 Uhr. 9 €

Freestyle

Sa 19. Juni 18 - 20.15 Uhr. 12 €

■ DRK-Landesverband Saarland e. V.**Digitaler Infoabend über den Freiwilligendienst
Präsident**

Der DRK-Landesverband Saarland bietet am 17. Juni 2021 ab 18 Uhr Informationen rund um die Freiwilligendienste. Ob im Inland oder im Ausland, die Möglichkeiten sind auch in Zeiten von Covid-19 sehr vielfältig.

Der Freiwilligendienst richtet sich an junge Menschen zwischen 16 und 26 Jahren, die sich für ein Jahr engagieren möchten. Sie können Erfahrungen sammeln, sich für ihr späteres Berufsleben orientieren oder sinnvoll die Zeit bis zum Studium oder zur Ausbildung überbrücken. Der Einsatz ist in verschiedenen Bereichen wie dem Rettungsdienst, der Alten- und Krankenpflege, der Schülerbetreuung oder in der Kultur möglich. Es gibt ein Taschengeld und die Beiträge für die Sozialversicherung werden übernommen. Die Freiwilligen werden pädagogisch begleitet und nehmen an Seminaren teil.

Der Freiwilligendienst kann auch im Ausland gemacht werden. Es besteht die Möglichkeit im sozialen oder kulturellen Bereich ein Jahr lang in Frankreich oder Belgien tätig zu sein. Hierbei steht eine kostenfreie Unterkunft zur Verfügung.

Interessierte können sich ganz einfach über einen Link zu der Veranstaltung oder Zoom-App dazu schalten. Dies geht mit dem PC, Tablet oder Smartphone.

h <https://us02web.zoom>.

us/j/82972795804?pwd=Vlo2YW56NS9lci9WWHdBu1ptbzVDQT09

Meeting-ID: 829 7279 5804

Kenncode: 403451

Weitere Informationen zum Freiwilligendienst online unter www.freiwilligendienste.drk-lv-saarland.de oder telefonisch unter 0681 5004-238.

**■ Online Diabetikertreffen: Selbsthilfegruppe
Diabetes Weiskirchen**

Zum nächsten Online Diabetikertreffen am Dienstag, den **8. Juni** um **18.00 Uhr** laden wir alle Interessierte ganz herzlich ein.

Das Thema wird sein: „**Wie nehme ich ab? - Ernährungsmuster, Essprotokolle und kleines Genuss ABC**“.

Wir wollen die Anleitungen zur gesunden individuellen Ernährung und Ernährungsverhalten nach den Leitlinien der Fachgesellschaften diskutieren und berücksichtigen dabei die med. Diabetestherapie bei Typ 1, Typ2 oder Typ 3 Diabetes.

Zu dem **Erfahrungs- und Informationsaustausch**, welcher unter fachlicher Leitung von MSc. Gerda Reinert, Diabetesberaterin DDG stattfindet, laden wir sie herzlich ein.

Für die **Anmeldung** und bei **Fragen** zur Online Selbsthilfegruppe wenden sie sich bitte an Antonio Castronovo, ein Mitarbeiter der KISS Saarland.

E-Mail: a.castronovo@selbsthilfe-saar.de

Telefon: 0681 96021315

Die Teilnahme ist kostenlos und von Zuhause aus per Video- oder Audiochat möglich. Sie benötigen lediglich ein Smartphone, ein Tablet, einen Laptop oder eine PC mit Kamera, Lautsprecher, Mikrofon und eine Internetflatrate.

**■ Burgbistro und Wehrtürme auf der Burg
Montclair geöffnet**

Das Burgbistro der Burg Montclair in Mettlach ist freitags bis sonntags und an Feiertagen von 11 bis 18 Uhr geöffnet. Eine vorherige Terminvereinbarung ist erforderlich. Pro Tisch sind Gruppen von bis zu zehn Personen zulässig.

Der Aufstieg zu den Wehrtürmen ist möglich. Es dürfen maximal zehn Personen gleichzeitig hinaufsteigen und der Aufenthalt ist auf 45 Minuten begrenzt. Kinder bis sechs Jahre dürfen die Türme nur in Begleitung eines Erwachsenen besteigen.

Berechtigungskarten für die Türme gibt es im Burgbistro für 2 Euro zzgl. 3 Euro Pfand, das bei Rückgabe erstattet wird.

Für das Burgbistro wie für den Aufstieg zu den Wehrtürmen gilt:

Alle Besucherinnen und Besucher ab 6 Jahren benötigen einen negativen Corona-Test. Dieser darf nicht älter als 24 Stunden sein. Vollständig Geimpfte sowie Genesene mit entsprechendem offiziellem Nachweis sind von der Testpflicht ausgenommen. Es werden keine Schnelltests vor Ort angeboten.

Es muss eine medizinische Mund-Nasen-Bedeckung getragen und die vor Ort geltenden Hygieneregeln eingehalten werden. Buchungen können beim Besucherservice der Burg Montclair oder beim Pächter (Tel. 0173-77489975, auch WhatsApp) getätigt werden.

Kontakt: Burg Montclair, Besucherservice, 06861/80-235, info@burg-montclair.de

**■ Nichtmedikamentöse Therapie bei Menschen
mit Demenz**

Nichtmedikamentöse Therapien bei Menschen mit Demenz tragen dazu bei, dass Fähigkeiten erhalten und gefördert werden sowie Teilhabe ermöglicht wird. Diese Behandlungsmöglichkeiten können unterstützend zu oder gänzlich ohne medikamentöse Behandlung durchgeführt werden.

Mögliche Therapieansätze sind Ergotherapie, Gedächtnistraining, Kunsttherapie, Logopädie, Milieugestaltung, Musiktherapie, Physiotherapie, Therapien in Bezug auf die Sinneswahrnehmung und Beschäftigungsangebote sowie soziale Teilhabe.

„Die Auswahl und der Einsatz eines Therapieansatzes bei einem Menschen mit Demenzerkrankung sind von der Demenzform, dem Stadium und Schweregrad der Erkrankung, den auftretenden

den Symptomen, den individuellen Präferenzen und der Ansprache auf die Therapieform abhängig. Der Einsatz einer Therapieform sollte immer mit dem behandelnden Arzt abgesprochen werden“, betont die Landesärztin Demenz für das Saarland Frau Dr. Rosa-Adelinde Fehrenbach.

Zu nichtmedikamentösen Therapieansätzen gehören auch die Unterstützung und Entlastung der Angehörigen. Möglich ist dies durch:

- Inanspruchnahme von Beratung
- Teilnahme an Angehörigenschulungen
- Teilnahme an Selbsthilfegruppen für pflegende Angehörige
- Inanspruchnahme von Entlastungsmöglichkeiten.

Nähere Informationen zum Thema Demenz, kostenfreie Informationsmaterialien, Adressen vor Ort und Auskünfte sind bei der Landesfachstelle Demenz Saarland erhältlich unter:

Landesfachstelle Demenz Saarland

Ludwigstraße 5, 66740 Saarlouis

Tel.: 06831/ 4 88 18 0, landesfachstelle@demenz-saarland.de

www.demenz-saarland.de - Melden Sie sich hier zu unserem

Newsletter an.

■ Gemeinde Mettlach

Mettlacher Freibadsaison startet am letzten

Maiwochenende

(Samstag, 29.05. ab 10:00 Uhr)

- Online-Ticket notwendig
- Zutritt nur mit negativem, zertifiziertem Corona-Test (jünger als 24h), Impfnachweis (Vollständige Impfung gegen Covid-19) oder Nachweis über Genesung von einer Corona-Infektion

• gekühlte Getränke, Kaffee- & Snack-Automaten sowie bei sonnigem Wetter fahrbarer Eiswagen zu Besuch

Einführung eines Online-Ticketsystems

Ein Verkauf an der Tageskasse findet nicht statt, um eine gesundheitsgefährdende Gruppen- oder Schlangenbildung im Vorbereich des Bades zu vermeiden. Die Tickets müssen vorab über das Online-Buchungssystem erworben werden und sind bereits bei der Buchung zu bezahlen. Durch dieses Ticket-System werden ebenfalls die Registrierung der Besucher und die Einhaltung der maximalen Anzahl der Badegäste (720) sichergestellt.

Das Online-Ticket kann maximal drei Tage im Voraus erworben werden. Alle Informationen rund um das Freibad und das Ticketsystem finden Sie auf unserer Homepage unter www.mettlach.de.

In Anbetracht der Umstände und Rahmenbedingungen können in der diesjährigen Freibadsaison zudem keine Zehner-, Familien-, und Saisonkarten angeboten werden.

Öffnungszeiten

außerhalb der Ferien:

(Dienstag bis Sonntag + Feiertage)

- Zeitfenster 1: 10 - 14 Uhr

- Zeitfenster 2: 15 - 20 Uhr

während der Ferien:

(täglich)

- Zeitfenster 1: 9 - 14 Uhr

- Zeitfenster 2: 15 - 20 Uhr

Preise

Kinder 1,50 €

Erwachsene 3,50 €

Zeitfenster 1 und 2

Kurzbadekarte (frühestens ab 15.30 Uhr buchbar)/

Feierabendtarif ab 17 Uhr

2,00 €

Schwerbehinderte

1 Begleitperson hat freien Eintritt

(Behinderte zahlen normalen Eintritt)

Karten können nach dem Kauf nicht zurückgegeben oder übertragen werden!

Allgemeine Hygienebestimmungen

- Das Betreten und Verlassen des Freibades ist nur mit einer Mund- und Nasenbedeckung gestattet.
- In allen Bereichen des Freibades (Eingänge, Toiletten, Becken, Liegewiese, usw.) müssen die geltenden Mindestabstände eingehalten werden.
- Personen mit einer bekannten / nachgewiesenen Infektion durch den Corona-Virus ist der Zutritt nicht gestattet. Dies gilt auch für Badegäste mit Verdachtsanzeichen.
- Waschen Sie Ihre Hände häufig und gründlich (Handhygiene).
- Nutzen Sie die Handdesinfektionsstationen im Eingangsbereich und an den anderen Übergängen, an denen das Händewaschen nicht möglich ist.
- Husten und Niesen Sie in ein Taschentuch oder alternativ in die Armbeuge (Husten- und Nies-Etikette).
 - Im Freibad ist ein rücksichtsvolles Verhalten der Besucher sowohl im Becken als auch auf der Liegewiese dringend erforderlich.

Pandemie-bedingte Erfordernisse

- Schwimmer-, Nichtschwimmer- sind mit Auflagen nutzbar (begrenzte Anzahl, im Schwimmerbecken `Kreisverkehr`, Abstandsregelung).
- Zur Vermeidung von „Sogwirkung“ bleiben die Sprunganlage und der Sprudelpilz geschlossen. Die Rutsche für Gäste im Nichtschwimmerbecken wird mit Abstandsregeln geöffnet. Springen vom Block ist nicht erlaubt.
- Das Kinderplanschbecken steht unter Einhaltung der Mindestabstände zur Verfügung.
- Der Aufenthalt in den Beckenumgängen ist nur zum Betreten und Verlassen der Becken und zum kurzen Verweilen gestattet.
- Das Sitzen auf den Stufen im Beckenbereich sowie auf den Beckenrändern kann leider nicht gestattet werden.
- Das Volleyballfeld kann nicht genutzt werden.
- Um Begegnungszonen zu verhindern, bleiben Sammelumkleiden sowie Duschen im Sanitärgebäude geschlossen. Einzelumkleiden stehen nur in geringer Zahl zur Verfügung, weshalb die Besucher gebeten werden, diese nur im Ausnahmefall zu nutzen. Zum Abduschen sind die Außenduschen der Durchschreitebecken zu nutzen (ohne Seife).
- Die Begleitung durch eine volljährige Person ist abweichend von der bisherigen Regelung für Kinder bis zum vollendeten 10. Lebensjahr erforderlich.
- Verlassen Sie das Schwimmbad nach der Nutzung unverzüglich und vermeiden Sie Menschenansammlungen vor der Tür, an ÖPNV-Haltestellen und auf dem Parkplatz.
- Ein Kioskbetrieb findet nicht statt! Den Besuchern stehen stattdessen Automaten mit gekühlten Getränken, Snacks und Kaffee zur Verfügung (Kleingeld erforderlich). Weiterhin wird regelmäßig in jedem Zeitfenster ein fahrender Eiswagen das Bad anfahren.
- Voraussetzung für den Besuch ist ein aktueller (nicht älter als 24 Stunden) zertifizierter negativer Corona-Schnelltest oder alternativ ein Impfnachweis (zweimalige Impfung gegen Covid-19) beziehungsweise der Nachweis, dass man von einer Corona-Infektion vollständig genesen ist.

Weitere Prozessentscheidungen

Die Möglichkeit, im weiteren Saisonverlauf die zugelassene Höchstzahl der Badegäste anzupassen oder die Nutzung der Attraktionen (Sprungturm, Sprudelpilz) zu ermöglichen, erfolgt schrittweise in enger Abstimmung mit dem Gesundheitsamt und unter Beachtung des Weiteren Infektionsgeschehens. Ebenso verhält es sich mit einer möglichen Testverpflichtung. Weitere Informationen erhalten Sie unter www.mettlach.de. Bei Fragen: 06864/830 bzw. freibad@mettlach.de

Politische Parteien

■ SPD Gemeindeverband Beckingen

Auch die SPD wird sich an der Kampagne „STADTRADELN“ (06.06.2021 - 26.06.2021) beteiligen. Alle Mitglieder und Interessenten sind aufgerufen, sich auf www.stadtradeln.de zu registrieren und im Team „Lust auf Beckin9en“ mitzustrampeln und Rad-Kilometer zu sammeln. Mit Blick auf den Beitritt der Gemeinde zur „Arbeitsgemeinschaft fahrradfreundlicher Kommunen“ (AGFK) und die geplante Erarbeitung eines Radverkehrsplans für die Gemeinde Beckingen wollen wir den „Stadtradeln“-Zeitraum nutzen, um bereits die ein oder andere Idee für den Radverkehr in der Gemeinde zu sammeln und zu notieren. Während der Erarbeitung des Radverkehrsplans wird es viele Möglichkeiten geben, diese Ideen einzubringen und zu diskutieren.

Ihre SPD Beckingen



Haustadt

Ortsvorsteher Klaus Peter Scheuren
Haustadter-Talstraße 122, Tel. 0 68 35 / 67 06 5

■ Musik-Interessen-Gemeinschaft MIG 78 e.V. Haustadt

Liebe Freunde und Mitglieder der MIG 78.e.V. Haustadt

Wir ihr bestimmt bereits gelesen habt, sind aktuell Chorproben im Aussenbereich wieder erlaubt. In der Vorstandssitzung der letzten Woche wurde daher beschlossen, dass wir eine 1. Probe für die Sängerinnen und Sänger des MIG-Chores planen wollen. Diese wurde auf Dienstag, den 8.6.2021 ab 19.30 Uhr festgesetzt und wird voraussichtlich neben dem Salzlager in Haustadt (hinter der ehemaligen Grundschule) im Freien stattfinden. Folgende Vorgaben müssen dabei berücksichtigt werden:
Bitte Anmeldung zur Probe per Telefon oder E-mail bei Andrea Altmeier bis spätestens Montag, 7.6.2021
Bitte medizinische Maske oder FFP2-Maske tragen.
Bitte einen negativen Test, der nicht älter als 24 Stunden ist, oder einen Nachweis der vollständigen Impfung mitbringen.
Bitte haltet mindestens 2 m Abstand voneinander.
Sollten noch Fragen bestehen, kann Andrea Altmeier euch weitere Informationen geben. Bitte habt weiterhin Geduld, Durchhaltevermögen und Zuversicht.
Passt aufeinander auf und bleibt gesund.



Honzrath

Ortsvorsteher Joachim Gratz
Honzrather Straße 107, Tel. 0 68 35 / 31 02

■ Heimatverein Honzrath

Vorstandssitzung

Am Montag, 14.06.2021 um 1900 Uhr, findet unsere nächste Vorstandssitzung nach langer Pause statt. Wir treffen uns vor der Steinbrecherstube in der Merchinger Straße (bei schlechtem Wetter unter der Pausenhalle hinter der Schule). Es gibt vieles nachzubespochen und natürlich auch vorzubereiten. Nach jetzigem Stand bitte tagesaktuellen Negativtest oder Nachweis Doppelimpfung (14 Tage Zeitraum beachten) mitbringen. Zur besseren Planung bitte Anmeldung beim Vorsitzenden.

Aktualisierung KULT(UR) NACHT OPENAIR am 19.06.2021

Nach reiflicher Überlegung haben wir beschlossen die o.g. Veranstaltung in den Sommer zu verschieben. Die Situation z. Zt. lässt eine relativ sichere Einschätzung der Lage im Juni leider immer noch nicht zu. Wir wollen aber die Veranstaltung, soweit möglich, mit dem angedachten „Picknickdeckenkarten“- Konzept vermutlich in den Sommerferien durchführen. Nähere Infos wie immer demnächst an dieser Stelle.

Kontakt:

Heimatverein Honzrath e.V.
Jörg Lenhof, 1. Vorsitzender
06835-68080 oder 6059961
heimatvereinhonzrath@web.de
[facebook/heimatvereinhonzrath](https://facebook.com/heimatvereinhonzrath)



Saarfels

Ortsvorsteher Detlef Bley
Nelkenweg 5, Tel. 0159 01636515

■ Mitteilungen des Ortsvorstehers

Glasfaseranbindung für Saarfels

Wir alle haben in der Corona Krise erlebt, wie wichtig es ist, eine gute, schnelle Datenverbindung im Internet zu haben. Bedingung für ein schnelles Internet ist eine Glasfaseranbindung zu den Netzknotenpunkten.

In unserem Dorf besteht bereits ein Glasfaseranschluss zu einem Inexio Hauptverteilerkasten (Ecke Saarfelserstraße / Anemonenstraße) sowie zwei Unterverteiler (Saarfelser Str. 22 und Fliederstr. 4)

Von dort aus ist die Verbindung zur unseren Häuser mit Kupferkabel gelegt. Diese Kupferkabel an sich sind der Engpass für eine schnelle Datenübertragung.

Die Firma Inexio /Deutsche Glasfaser bietet in Ihrer Aktion einen kostenfreien Anschluss für unsere Häuser, wenn eine Zusage bis zum 30.08.2021 erfolgt.

Es wird eine neue Infrastruktur durch die Deutsche Glasfaser bis in unsere Hauser geschaffen. Dort wird eine 230V Steckdose benötigt. An diesem Übergabepunkt kann dann der Deutsche Glasfaser Router oder ein private Router mit der Mindestbandbreite von 300.000 kbit/s angeschlossen werden.

Mit diesem schnellen Datenanschluss wären wir perfekt an das Internet angebunden.

Um die Verbindung für unser Dorf zu erhalten ist eine Zusage von mindestens 40% unserer Hausanschlüsse erforderlich.

Bei Nichterreichen erfolgt kein Ausbau.

Kontakt für einen Anschluss:

Die Firma Deutsche Glasfaser richtet ab dem 7.06.2021 ein Beratungsbüro in Reimsbach ein.

Adresse: Reimsbacherstr. 84 (ehemals Volksbank)
Tel: 02861 8133410

Deutsche Glasfaser bietet auch einen Infoabend am 02.06.2021 um 19:00h an

Einwahl: <https://deutsche-glasfaser.zoom.us/j/97578354422>
Buchungsmöglichkeit für einen einen Vertrag über <https://www.deutsche-glasfaser.de/beckingen/>.

Detlef Bley
Ortsvorsteher



BERWIAN
FENSTER ■ TÜREN ■ SONNENSCHUTZ

Frank Berwian
In der Mess 7
66271 Kleinblittersdorf

Tel.: 0177 8080448
FrankBerwian@berwian.saarland
www.berwian.saarland

Ausstellungsraum:
Ringstraße 6, 66424 Homburg (Nähe Uni)
Tel. 06841 9767926

Wir suchen zur Verstärkung unseres Teams

- **Anlagenmechaniker (m/w/d)**
Sanitär-, Heizungs- und Klimatechnik
 - **Elektromeister(m/w/d)**
 - **Installateur- und Heizungsbaumeister (m/w/d)**
 - **Klimatechniker (m/w/d)**
- ... aus Liebe zum Haus!

klein & gebhardt GmbH

heizung · sanitär · klima · elektro



Werderstraße 29 · 66763 Dillingen
Tel. 06831/71260 · Fax 06831/704445

www.kleinundgebhardt.de · info@kleinundgebhardt.de

HEIMAT NEU ENTDECKEN

**Treffpunkt
Deutschland.de**

Mit den kostenlosen Reisemagazinen der Treffpunkt Deutschland Reihe erhalten Sie den perfekten Begleiter für Ihren nächsten Ausflug oder Urlaub.

REISE-
PORTAL

BECKINGEN

Bauunternehmung MERL

Wir führen aus: Maurer-, Abriss-, Estrich-, Bagger-, Baumfäll-, Isolierarbeiten, Garten- und Landschaftsbau einschl. Verbundsteinverlegung sowie Steingartenanlage. Neu- und Altbauanierung, Trockenlegung, Klärgruben kurzschließen, Zaunbau, Treppenschalung – auch Kleinaufträge.
Telefon: 0 68 31 / 704164 oder 0178 / 4305299

Anzeige aufgeben: anzeigen@wittich-foehren.de

Farbanzeigen fallen auf!

Jetzt online buchen und gestalten:

anzeigen.wittich.de



**Sparkassen-
Autokredit**

Für Neu- und Jahreswagen
1,91% p.a. eff. Jahreszins*



SpkMW.de

Mit einem Kredit Ihrer Sparkasse schnell und sicher zum neuen Auto.

- Flexible Laufzeit von 12 bis max. 120 Monate
- Ab 2.500 € bis 50.000 € Nettodarlehensbetrag
- 1,91 % p.a. effektiver Jahreszins*
- 1,89 % p.a. gebundener Sollzins

Fragen Sie auch nach unseren günstigen Angeboten zur Finanzierung von Gebrauchtwagen.

*Beispiel: 1,89 % p.a. gebundener Sollzinssatz, 1,91 % p.a. effektiver Jahreszinssatz bei 20.000 Euro Nettodarlehensbetrag, Laufzeit 72 Monate bei einer monatlichen Rate von 293,97 Euro. Gesamtbetrag 21.165,57 Euro. Bonität vorausgesetzt, Angebot freibleibend. Darlehensgeber: Sparkasse Merzig-Wadern, Schankstr. 7, 66663 Merzig

Weil's um mehr als Geld geht.

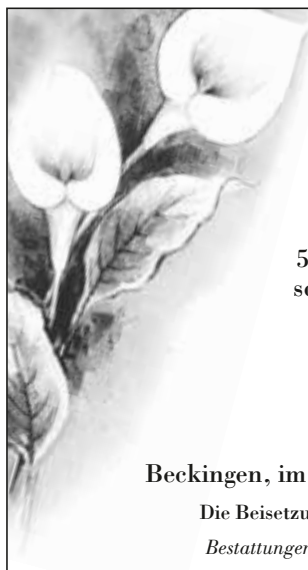


**Sparkasse
Merzig-Wadern**



ABSCHIED nehmen

06502
9147-0



In tiefer Trauer nehmen wir
Abschied von meiner lieben Ehefrau

Silvia Jäger

geb. Kühn
* 31.08.1963 † 23.05.2021

die im jungen Alter von
57 Jahren den Kampf gegen ihre
schwere Krankheit verloren hat.

In Liebe und Dankbarkeit
Ehemann Günter Jäger
sowie alle Geschwister,
Angehörige und Freunde

Beckingen, im Mai 2021

Die Beisetzung fand im engsten Familienkreis statt.
Bestattungen J. Otto · Talstraße 148 · 66701 Beckingen



Es war ein großer Trost zu wissen, wie geachtet und
beliebt sie war. Dankeschön an Jessica und Elke für das
liebevolle Pflegen, Trösten, Umarmen, an alle Freunde
und Nachbarn für ihre liebevolle Anteilnahme.

Renate Eloy

Danke für das ehrende Geleit zur ihrer letzten Ruhestätte
Danke für die schönen Worte „ Frau Kallenborn“

In ewiger Liebe und Dankbarkeit
Pia und Wolfgang
Jessica und Janosch

Düppenweiler im Mai 2021



Wir haben Abschied genommen
von unserer lieben Verstorbenen

Magdalena Burger

Herzlichen Dank

allen Verwandten, Freunden, Bekannten und Nach-
barn für die dargebrachten Beileidsbekundungen.

Unser besonderer Dank gilt Herrn Remigiusz
Nowogrodzki für die jahrelange liebevolle
Betreuung sowie der Gemeindereferentin Frau
Kallenborn für die einfühlsame und würdige
Gestaltung der Beisetzung.

Deine Kinder mit Familien

Haustadt, im Juni 2021

Trauer mitteilen ...

und zeigen!

Abschied nehmen ist nicht einfach.
Wir helfen Ihnen, Ihre Trauer
auszudrücken.



Anzeigenannahme: 06502 9147-0



MIT UNS KOMMEN SIE GUT AN!

Zuverlässige Beilagenverteilung.

...wir kennen uns damit aus!

Fragen Sie uns einfach!
Ihr persönliches Angebot erhalten Sie hier:

beilagen@wittich-foehren.de





Urlaub im FERIENLAND COCHEM

von Bremm über Cochem und Treis-Karden bis Moselkern



In unseren 23 Ferienorten an der Mosel sowie auf den Eifel- und Hunsrückhöhen warten einzigartige Kultur-, Wander- und Raderlebnisse auf Sie!

Der Calmont-Klettersteig in Bremm, die Reichsburg in Cochem, das Moselland Museum in Ernst, der Schiefergrubenweg in Lütz, die Radwege an der Mosel, im Hunsrück und in der Eifel und vieles mehr - im Ferienland Cochem gibt es einiges zu erleben!

Gerne übersenden wir Ihnen unser kostenloses Informationsmaterial für einen Tagesausflug oder einen Urlaub in unserer schönen Ferienregion. Senden Sie uns ihre Adresse per Post oder Mail an:

Name

Straße

PLZ / Ort

Tourist-Information Treis-Karden
St. Castor-Str. 87
56253 Treis-Karden, Ortsteil Karden
Tel. 0 26 72 - 915 77 00
touristinfo@vgcochem.de
www.treis-karden.de



BUCHEN SIE AB SOFORT
IHRE „FUNDGRUBE“
ONLINE.



Mit dem neuen
Online-Anzeigensystem,
kurz **OAS** können Sie jetzt
ganz einfach Ihre Anzeige
online gestalten.

ab
10,- €
+ MwSt.

FUNDGRUBE



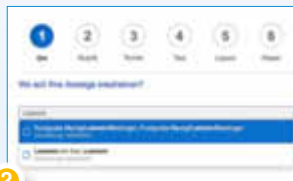
Gesucht und gefunden ...

EINFACH UND BEQUEM
VOM SOFA AUS.
anzeigen.wittich.de

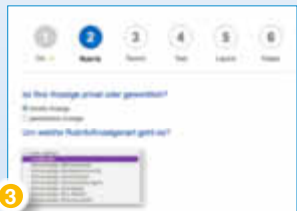
So einfach funktioniert's:



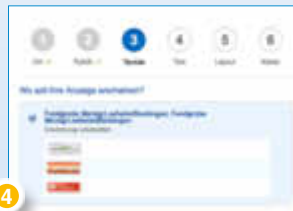
- 1
→ anzeigen.wittich.de
→ Einloggen oder ohne
Registrierung anmelden.



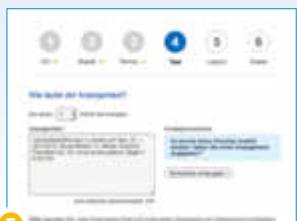
- 2
→ Erscheinungsgebiet
auswählen.



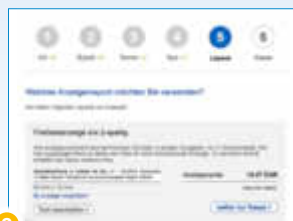
- 3
→ Privat oder gewerblich.
→ Rubrik auswählen.



- 4
→ Erscheinungsgebiete
auswählen und
bestätigen.



- 5
→ Wunschttext eingeben.



- 6
→ Druckvorschau der
Anzeige kontrollieren.
→ Fertig.

PROBIEREN SIE ES AUS! www.wittich.de

FUNDGRUBE



Gesucht und gefunden ...

1000 Service Merzig. Ihr Abschleppdienst rund um die Uhr

Yildiz Coiffeur in Besseringen! Alles aus Meisterhand - Termine nach Vereinbarung unter Tel. 06861/2806

Tapezierarbeiten und alles was dazugehört! Noch Termine frei. Telefon: 01 62 / 2 57 48 25

Goldkauf gegen Barauszahlung Goldschmiede R. Schommer, Hilbringen, Tel. 0 68 61 / 99 29 73

ANKAUF Altes Blechspielzeug, Eisenbahnen, Orden, Jägernachlässe. Saarbrücker. Str. 25, Losheim, 06872-505347 Gold + Antik Monas Bilderwelt

• **Pflegedienst Dagmar Kasel,** Schankstraße 23, Merzig - alle Kassen - Tel. 06861/74043

Frische Bioland-Eier aus dem Hühnermobil. Verkauf ab Hof Hofgut Eichen, Dorfstraße 1, 66780 Biringen. Zufahrt trotz Baustelle über Waldwisse möglich.

Grabgestaltung und -pflege, Monika Dibos, Tel. 06861/4004, 0171/2090470

Auto Bohr Merzig, Kfz-Werkstatt (alle Fabrikate) Reparaturen, Auspuff, Bremsen, TÜV, Klima-Service, Reifen-Service. Tel.: 0 68 61 - 49 99

Schloss-Schenke Hilbringen, ab dem 3. Juni neue Öffnungszeiten: DONNERSTAG, FREITAG, SAMSTAG, SONNTAG. ab 16:00 Uhr geöffnet (unter den aktuellen Hygienebestimmungen)

Zahnreinigung - Zahnersatz - Brillenleistungen ohne Gesundheitsprüfung für 12,07 Euro monatlich. Württembergische Versicherung Andreas Ollinger, Tel. 06861-77290

Spülmaschine defekt? Wir spülen zwar nicht für Sie, aber wir reparieren! (Auch nicht bei uns gekaufte) Elektro Mosbach, Beckingen, Tel.: 06835-93020, www.elektro-mosbach.de

Ausführung sämtlicher Malerarbeiten innen + außen, Verlegen von Bodenbelägen und Laminatböden, schnell, sauber und preiswert. Maler Schirra, Bezirksstr. 156, 66663 Merzig-Besseringen, Tel.: 06861 / 6664

Fliesenlegermeisterbetrieb Stefan HOFFELD, Estricharbeiten in Kleinfächern, Wasserschadenbehebung. Webseite: www.fliesen-hoffeld.com // Tel.: 06861-8390840

Renovierung und Sanierungsbetrieb seit 2002! Putz- u. Malerarbeiten. Trockenbau, Innenausbau, Fliesenverlegearbeiten, Balkon- u. Terrassensanierung. Fa. Heiko Steffen, Beckingen, 06835/9237251 oder mobil 0179/4249757

Stuckateur Lorenz - Kreativ und zuverlässig Putz und Malerarbeiten. Neuer Putz auf alte Wände-Kreativtechnik-Fassaden-Kalkputzoberflächen-Anstriche-Ausbesserungen ...gerne kommen wir auch für kleine Projekte. Beckingen/Oppen 0173-566 1673/georglorenz.de

ARBEITEN in luftiger HÖHE, ARBEITSBÜHNEN BIS 22 m ...von Ihrem 1000 Service Mietpark 06861/1000

Glasservice: Wir liefern und verbauen Windschutzscheiben, Marken und Modellunabhängig, binnen eines Tages. Auf Kundenwunsch mit Leihfahrzeug u. versicherungstechnischer Abwicklung. Jetzt zu Fahrzeuglackiertechnik & Karosseriefachbetrieb Schmidt GmbH, Merzig, Tel.: 06861-89696

FUNDGRUBE



Gesucht und gefunden ...

Suche für vorgemerkte Kunden Häuser und ETW im Umkreis MZG-LOS-BECK und PERL bis 350 T - WWW.IMMOBILIEN NGOC TRAN - 0178-1869507

Selbstgestricktes? Auch für den Sommer! 06832/8326; 017645275406

Klavierunterricht Irina Klein, Tel.: 0 68 61 / 83 96 34

UMZÜGE MÖBEL BECKER freundlich, preiswert und fachkundig. Tel.: 06833 / 894732 und 0176 / 96407205

Maler-/Tapezierarbeiten, Bodenbeläge, Trockenbau, Fassadengestaltung - Maler Meyer, Tel. 0 68 72 / 50 52 78

Hörmann Garagentore und Antriebe, Vertrieb und Montage, Bauelemente Hayo, Tel. 06861/75852

Merzig-Gipsberg, suche zur Miete 3-4 ZKB, mit Garten o. Terrasse. Tel. 0152/ 03502468

Fliesen Andreas Reiter - Ausführung aller Fliesenarbeiten, Badsanierung aus einer Hand 0172-6805386

1000 Service GmbH Merzig, Vermietung von PKW – LKW. Vermietung von Anhänger aller Art, Vermietung v. Arbeitsbühnen 16m b. 22m, Tel 06861/1000

Außenanlagen-Natursteinarbeiten-Kellerabdichtung-Baggerarbeiten-Umbau&Renovierungsarbeiten. Firma Palillo Bau, 0157 55995825 www.palillo-bau.de, www.palillo-bau.de

Ob Wüstenrot-Turbodarlehen, Santander-Kleinkredit oder die bis 110% Immobilienfinanzierung. Infos unter Württembergische Versicherung Andreas Ollinger, Tel.: 06861-77290

Kaffeevollautomaten: Service/Pflegecheck für JURA und NIVONA Geräte zu günstigen Preisen! Info: Elektro Mosbach, Beckingen, Waldstraße, Tel.: 06835/93020, www.elektro-mosbach.de

Malerbetrieb Oliver Gratz, Ausführung sämtlicher Maler und Verputzarbeiten, innen und außen, schnell, sauber, preiswert. Honzrather Str. 120, Beckingen, Tel. 06835/9230120 oder 0174/9357938

Professionelle 24 Std. Betreuung im eigenen Zuhause mit Zufriedenheitsgarantie. Erfahrene, deutschsprachige Pflegekräfte, faire Preise - keine Vorauszahlung. Nur seriöse Anrufe. Seniorenhilfe Saar Tel. 0175-6680724

Gartendienst Koch 06872/5050444 Baumfällung, Baumgipfelung, Spezialfällung, Baumwurzelentfernung, Heckenschnitt, Mäharbeiten, Rodung, Heckenrodung, Häckselarbeiten, Bagger- und Abbrucharbeiten, Rasenanlage, Abtransport

JS-Gartendienst.de 06872 5041540 J.Schäfer Baumfällung u. -gipfelung, Heckenrodung, Wurzelräsung o. -entfernung, Rasenneuanlage, Pflegearbeiten, Häcksel - u. Baggerarbeiten, Abtransport 01520 8878 681

Der Wert Ihrer JETZIGEN/ZUKÜNFTIGEN Immobilie?: Eine wichtige Frage, um Fehlentscheidungen beim Kauf oder Verkauf zu vermeiden, zur gerechten Vermögensaufteilung bei Erbschaften, Scheidungen und Schenkungen sowie für gerichtliche, behördliche oder steuerliche Zwecke. Zertifizierte Bewertung von Immobilien Sachverständigenbüro BÜD Jörg Lauer, 06872/888227 www.bued-lauer.de

IHR FLEISCHER-MEISTER

66663 Merzig
Bahnhofstr. 1
(gegenüber Rathaus)

Roland Lamest
Inh. Rudi Schuler
empfehl. vom 04.06. bis 09.06.2021:

Spießbraten vom Hals & Stiel	1 kg	8,98 €
Rindergulasch	1 kg	9,98 €
Schweinenackensteak „Arizona“	1 kg	8,98 €
Bratwurstschnecken ideal zum Grillen	100 g	0,99 €
Sportsalami fettreduziert	100 g	1,79 €
Kochschinken	100 g	1,59 €
Hausgemachter Eiersalat	100 g	0,99 €
auf Dauer günstig:		
Roll- und Spießbraten vom Kamm	1 kg	9,98 €
Hackfleisch gemischt	1 kg	8,98 €
Fleischkäse	100 g	1,19 €

Wir bieten auf Grund der besonderen Situation auch gerne Lieferservice nach Hause an! Bitte rufen Sie an!

**Telefonnummer/Fax: 68 03
www.metzgerei-lamest.de**

Jetzt neu: Von Montag bis Freitag
ab 07:30 warmer Fleischkäse, ofenfrisch
ab 10:00 Currywurst mit Brötchen

* mit Phosphat

- Gardinen
- Sonnenschutz
- Bettwäsche
- Frottierwaren

Wir beraten, nähen und montieren Ihre Gardinen.
– Anruf genügt – seit 1959
Dill.-Pachten • Friedrichstr. 13
Telefon: 06831/72373

GARDINEN WAX

MIT UNS KOMMT IHRE
BEILAGE GUT RÜBER!

Zuverlässige Beilagenverteilung gibt's hier:
beilagen@wittich-foehren.de

Genießen Sie Ihren Sommerurlaub zu Hause?

Dann sind Sie bei uns richtig.
DIE WEINOR Markise nach Ihren Wünschen mit der 7-Jahres-Garantie.

Markisen • Fenster • Haustüren • Terrassenüberdachungen • Rolltore • Rollläden

Jörg Löwenbrück GmbH

Merzig-Brottdorf Tel. 06861/9082560 • Wadgassen Tel. 06834/49788
Lebach Tel. 06881/539220 • www.loewenbrueck-sonnenschutz.de

Bildquelle: weinor



Gesucht und
gefunden ...

FUNDGRUBE

**Angebot zu Pfingsten von Mi. 02.06.2021 - Sa. 05.06.2021
aus Ihrer Metzgerei Karl Doll, Bachem.**

Tel. 06872/2227, Fax 06872/91181

Qualität stets frisch aus eigener Herstellung.

Rinderstaks aus der Keule	1 kg	17,90 €
Rinderroastbeef	1 kg	19,90 €
Putenspieße mit Ananas	1 kg	9,80 €
Gegrillte Rippchen	1 kg	6,90 €
Käseknacker*	100 g	0,89 €
Salamibeißer	100 g	1,54 €
Kleine Aufschnittwürste* 4-fach sortiert	100 g	0,86 €
Geflügelsalat	100 g	0,99 €

Zum Wochenanfang vom Mo. 07.06. bis Mi. 09.06.2021

Hubertspfanne 1 kg 9,20 €

*(mit Phosphat)

Hausreinigung *** Edgar und Leo *** Grundreinigung von Haus und Wohnung, Reinigung Wintergarten, etc. Fensterreinigung, Kontakt 06872-9215580 Leonhard Jager

Fahrschule Arimond – jetzt neu in Merzig, Propsteistraße 2 direkt gegenüber St.Peter. www.fahrschule-arimond.de oder 0177 5704837, spezialisiert auf PKW- und Motorradführerscheinausbildung.

Suche Traktor, auch mit Mängeln, Tel. 06868/256439 oder 0175/5471305

Autovermietung-Mobilcar.de 0 68 72 / 74 00. Mieten. Fahren. Sparen. #Mietdireinmobilcar!

ANKAUF Münzsammlungen, Gold- und Silbermünzen, Papiergeld. Saarbrücker. Str. 25, Losheim, 06872-505347 Gold + Antik Monas Bilderwelt

Merziger Auto Wasch & Pflegepark an der B 51. Perfekte Autopflege ab 50 Cent

Reparatur von Wand-, Stand- und Armbanduhren, Batteriewechsel sofort vor Ort. Schmuckreparaturen und Neuanfertigungen nach individuellen Wünschen. Goldschmiede R. Schommer, Hilbringen, Tel. 0 68 61 / 99 29 73

Schloss-Schenke Hilbringen, ab dem 3. Juni neue Öffnungszeiten: DONNERSTAG, FREITAG, SAMSTAG, SONNTAG. ab 16:00 Uhr geöffnet (unter den aktuellen Hygienebestimmungen)

Ärger mit der Waschmaschine? Wir kommen! (auch für nicht bei uns gekaufte). Elektro Mosbach, Beckingen, Tel.: 06835/93020, www.elektro-mosbach.de

Mehrere Anlageobjekte zu verkaufen! Mettlach - Saarhölzbach - Merzig - Brotdorf - Reimsbach. Näheres auf Anfrage! Immobilien Geier, Tel. 06861-9381633

Frische Bioland-Eier aus dem Hühnermobil! Täglicher Grünauslauf, hofeigenes Bio-Futter, Aufzucht der Bruderhähne (kein Kükentöten). Kostenlose Lieferung frei Haus. Bestellung per Email unter bestellung@hofgut-eichen.de oder telefonisch/WhatsApp unter 0179-8835992. Hofgut Eichen; Dorfstraße 1, 66780 Biringen

Schmidt Dach und Gerüstbau • Ihr Meisterbetrieb für Dachdecker-, Klempner- und Holzbauarbeiten. Schiefereindeckungen und Ornamente, Ziegeleindeckungen, Flachdach-, Balkon- und Terrassensanierungen, Gerüstbau, Dachentwässerung, Dachwartungen&Rinnen Reinigung. Tel.: 06872 / 9941194 • Mobil: 0151 / 62855442 • Fax: 06872 / 9225938 • E-Mail: schmidt_dach@t-online.de

1000 Service Auto-Recycling-Park Merzig. Verkauf gebrauchter Ersatzteile zu fairen Preisen. Tel.: 06861/1000 Service, Gewerbeg. Marbach

KENNEN SIE DEN WERT IHRER IMMOBILIE? MÖCHTEN SIE VERKAUFEN? Wir bieten Ihnen: 20 Jahre Marktkenntnis. Kostenlose Wertermittlung. Fundierte, kostenlose Beratung. Auf Bonität geprüfte Kunden Büro direkt an der luxemburgischen Grenze. Rufen Sie uns an, Tel. 06867 56 10 333 www.immobilien-bart.de. Ihre Immobilienprofis in Perl und Nennig.

Gartendienst Hübschen 06835 / 4157. Gartenpflege, Gartengestaltung, Splittgärten, Pflanzarbeiten, Gartensanierung, Rasenpflege, Mäharbeiten, Rasenneuanlage, Rasensanierung, Heckenschnitt, Rückschnittarbeiten, Baumfällung, Baumschnitt, Gestrüpprodung, (Wurzelrodung-Wurzelfräsung), Heckenrodung.

BAUGERÄTE und MASCHINEN für Profis und Heimwerker, 1000 Service Merzig – Tel. 0 68 61 / 1000

Suche zuverlässige Person, die mir 2 mal im Monat den Rasen mäht. Geräte sind vorhanden. Ort: Hilbringen-Seitert, Telefon: 06861-2553

EDV-Hardt Verkauf, Service und Reparatur von Computern, Netzwerken, Telefonen und Telefonanlagen. Hilfe bei Internetproblemen. Tel.: 06861-3341

Werksverkauf von Fenstern, Dachfenstern, Rollläden, Markisen, Terrassenüberdachungen. Tel. 06861/8298581 oder Tel. 01575/6012244

www.blum-vermietung.de - Wohnmobilvermietung - TESLA Vermietung - E Bike Vermietung - Elektro-Scooter-Vermietung/Verkauf - 06869/9119904

Kein Bild, kein Ton? Wir reparieren Ihren Fernseher oder installieren Ihre Sat-Anlage. (Auch nicht bei uns gekaufte). Elektro Mosbach, Beckingen, Tel.: 06835-93020, www.elektro-mosbach.de

Delle im Blech? Kratzer im Lack? Brandloch im Sitz? Kneib Fahrzeugaufbereitung, Särkover Straße 33, Ortsdurchfahrt Ballern, Tel.: 06861/9383153, www.dellen-kneib.de

Schrotthandel Karam, Haushalts- und Gewerbeauffösungen, Schrott- und Buntmetallhandel. Viezstr. 11, 66663 Merzig, Tel. 0 68 61 - 8 29 96 99 Mobil: 01 74 - 8 51 38 97, Karam290@web.de

MINIBAGGER & RADLADER – VERSCHIEDENE GRÖSSEN, Für Profis und Handwerker im 1000 Service Mietpark. Telefon: 06861/1000

WZMtec - Ihr Spezialist für Sonnenschutz

Markisen und Terrassendächer von weinor mit 7 Jahren Garantie. Innenbeschattung, Insektenschutz, Fenster und Haustüren.

Tel: 06867-2650000, www.wambach-design.de

Besuchen Sie uns! www.wittich.de

Einem Teil dieser Ausgabe liegt eine Beilage der Firma Haas & Birtel GmbH & Co.KG bei.

Einem Teil dieser Ausgabe liegt eine Beilage der Firma Engel Apotheke Beckingen bei.

22. Woche. Gültig ab 02.06.2021

REWE
Dein Markt

REWE
BESTE WAHL



Aktionspreis

1,79

Niederlande:
Paprika Mix
Kl. I,
je 500-g-Pckg. (1 kg = 3.58)

Gegrillte Paprika



Gesamtzeit:
20 Minuten
Zubereitungszeit:
10 Minuten



Schwierigkeitsgrad:
einfach

Schritt 1

Du brauchst Holzspieße

Zutaten: 1 Paprikamix (gelb, rot, orange),
2 gelbe Zwiebeln, 200 g Bacon

Holzspieße wässern. Grill vorheizen. Paprika waschen, Strunk und Kerne entfernen und in Quadrate schneiden. Zwiebeln schälen, halbieren und die Schichten auseinander ziehen. Bacon in Quadrate schneiden.

Schritt 2

Pro Spieß zwei rote Paprikawürfel, zwei Scheiben Bacon, eine Zwiebel, zwei orange Paprikawürfel, zwei Scheiben Bacon, eine Zwiebel und zuletzt zwei gelbe Paprikawürfel aufspießen.

Schritt 3

Zutaten: 1 Zehe(n) Knoblauch, 2 EL Rapsöl

Knoblauch schälen, pressen und mit dem Rapsöl verrühren. Spieße damit bestreichen und ca. 5 Minuten von jeder Seite grillen.

Schritt 4

Zutaten: Pfeffer, Kräutersalz

Mit Pfeffer und Kräutersalz bestreuen und sofort servieren.



Weitere Rezepte auf rewe.de/grillen



Aus der Bedienungstheke

Brasil. Rahmbraten
vom saftigen Schweinekamm,
küchenfertig in der praktischen
Menüschale,
je 1 kg

Aktionspreis
6,66



Aus der Bedienungstheke

Falsches Cordon Bleu
Schweinehacksteak mit
Schinken und Käse gefüllt,
ideal zum grillen,
je 1 kg

Aktionspreis
6,66



Aus der Bedienungstheke

Aus deiner Region

Austgen
Saarländischer Grill-
oder Bauernschinken
je 100 g

Aktionspreis
1,66



Aus der Bäckereitheke

Bäckerei Bost
Kirsch-Streuselkuchen
je 1/2 Kuchen

Aktionspreis
9,00



Aus der Bäckereitheke

Bäckerei Bost
Bienenstich-Schnitte
je St.

Aktionspreis
2,00



Chio
Chips
versch. Sorten,
je 175-g-Btl. (100 g = 0.74)

35% gespart
1,29



Langnese Magnum
Mini Mix
je 6 x 55-ml-Pckg. (1 l = 5.70)
oder Intense Dark
je 400-ml-Pckg. (1 l = 4.70)

42% gespart
1,88



Bitburger
Apfel Cider
je 0,5-l-Dose
(1 l = 1.76)

31% gespart
0,88



Frankreich:
La Chateau
Crémant de Loire
Brut,
je 0,75-l-Fl.
(1 l = 7.32)

Aktionspreis
5,49

Druckfehler vorbehalten. Abgabe nur in haushaltsüblichen Mengen. Aktionspreise sind zeitlich begrenzt. Verkauf nur solange der Vorrat reicht. Unser Unternehmen ist Bio-zertifiziert durch DE-ÖKO-006.

REWE Markt GmbH, Domstr. 20 in 50668 Köln, Namen und Anschrift der Partnermärkte findest du unter www.rewe.de oder der Telefonnummer 0221 - 177 397 77.

Parkstr. 8 • 66701 Beckingen
Für dich geöffnet: Montag – Samstag von 7 bis 20 Uhr



Die REWE-App
Alle Angebote
immer dabei.



rewe.de

Wasserschadensanierung • Komplettbäder Heizung • Sanitär • Notdienst

Konrad Müller, Tel. 06831 / 123872 + 0177 / 7282186
Kesseltausch zum Festpreis, siehe www.konrad-mueller-heizungen.de

Ausführung sämtlicher Malerarbeiten

- Im Innenbereich
 - Bodenbeläge
 - Lehmputze
 - **Fassadengestaltung**
- Malerbetrieb**



Michael Brunner

Hautstadter-Talstr. 92 · 66701 Beckingen-Hautstadt
Tel.: 0 68 35 - 60 81 85 · Fax: 0 68 35 - 60 81 63



Steinmetzmeister
Fliesenlegermeister

Tel. 900 990
66839 Schmelz

Grabmale

- Sanierungen
- Befestigungen

A B C für den Verbraucher

F HEINER SCHNEIDER
Losheim a. See
06872 / 993223
◦ Fenster ◦ Türen ◦ Tore ◦ Sonnenschutz

H HEIZUNG SANITÄR LÜFTUNG
MARTINO
Bezirkstr. 15 C · Besseringen
Tel.: 0 68 61/39 13
www.martino-heizung.de

F Fahrrad mit uns
Fahrräder zum Cruisen bis Ballern
Testbikes | Reparaturservice



Hilbringer Str. 39
66663 Merzig-Ballern
Tel. 06861/9395246
info@radwerk-saar.de

S Stahl Kreativ - Schlosserei Konrad Fries
Dillinger Straße 5 - 66701 Beckingen - Tel.: 06835 / 67545 - Fax: 06835 / 500755
@: info@stahl-kreativ-saar.de - Homepage: www.stahl-kreativ-saar.de

S PANNDECKEN
+30 Jahre Erfahrung:
Baumann-Spanndecken.de
06861 15 80
Bezirkstraße 97
66663 Merzig-Besseringen

V Adriano Brausch
Farbe und Putz!
Maler- und Verputzarbeiten
Trockenausbau · Fassadendämmung
Tel. 06872-994382
www.adrianobrausch.de

Elektromaschinenbau Elektrotechnik
fischer
Auswuchtservice Reinigungstechnik
milita KÄRCHER kränzle
Peter Fischer GmbH
Dieselstraße 20
66763 Dillingen/Saar
06831 / 76 81-0
www.fischerdillingen.de

ALTE GLÄSER TAUSCHEN

SANCO EnergieSparIsolierglas für
Neubau und Renovation.



Geld sparen, Umwelt schonen.
Keine neuen Fensterrahmen, kein Schmutz.

GLASLEUCHTLE
Feldstraße 32 · 66763 Dillingen · Tel. (0 68 31) 9 78 90 · www.glas-leuchtle.de

Mein
Traumurlaub

an der
Mecklenburgischen
Seenplatte



17213 Malchow/OT Lenz

☎ 039932 825201

Ferienhäuser & Ferienwohnungen

FERIENPARK LENZ

Entspannung pur ...



WWW.TRAUMURLAUB-SEE.DE



ATELIER FELICIDA FOTO

Neueröffnung am 04.06.2021

Honzrather Str. 56
66701 Honzrath

Inh. Vanessa Kinzer
Tel: +49 156 787 174 07

Foto-Aktion am Fr., 04.06. & Sa., 05.06.
Weitere Infos vor Ort oder per
Instagram & Facebook

  @felicida.foto

Merziger Apfelkiste 

Merzig-Hilbringen, Zur alten Saar 20 (Innenhof Wirtshaus zur Saar)

Obst und Gemüse - bio und regional aus eigenem Anbau!
Online einkaufen gehen.. wir bringen's nach Hause!

www.merzigerapfelkiste.de
Infos auch telefonisch: 0151/26500262
Hofladen Öffnungszeiten ab dem 1. Juni:
Mi. & Fr. 14 bis 18 Uhr, Sa. 8.30 bis 13 Uhr

Hier **schmückt's!** 

Frisches Obst & Gemüse, Eier, Säfte... bio & regional

KARWAT **Seit 1962** **A. KARWAT & S. GmbH**
Injektionstechnik **Rehgrabenstr. 1**
66125 Saarbrücken

FEUCHTE NASSE Wände? RISSE im Haus?

- Rissverpressung
- Abdichtung von Kellern und Balkonen
- Verankern, Verfüllen, Verstärken
- Setzungs-Schadensbeseitigung
- Beton- und Mauerwerksanierung

☎ 0 68 97 - 95 28 30 www.rissverpressung.de

jobs-regional.de by LINUS WITTICH 

Weitere Stellen finden Sie online 

JOBS IN IHRER REGION

Für unser neu renoviertes Restaurant mit Außenterrasse suchen wir ab sofort oder später:

Servicepersonal, Koch/Köchin (m/w/d)

in Festanstellung, Aushilfe oder auf 450-€-Basis

und eine/n Auszubildende/n Hotelfachfrau/mann

Hotel-Restaurant Laux
66663 Merzig-Weiler, Perler Str. 8
Tel. 06869/210

Suchen ab sofort: Bauhelfer Bereich Grabmale

in Voll- oder auch Teilzeit.
PKW Führerschein erwünscht.

Grabmale Michael Hau, Beckingen

Tel. 06835/602540 oder mobil
Tel. 0177/7956695, info@michael-hau.de

Wir stellen ein:

- **Fleischergeselle (m/w/d) für die Produktion** (Fleischerverarbeitung/Wurstherstellung)
- **Auszubildender Fleischerhandwerk (m/w/d) zum 01.08.2021**
- **Ladenmetzger (m/w/d) für Verkauf & Thekenvorbereitung**
- **Metzgereifachverkäufer/in (m/w/d)**
- **Produktionshelfer (m/w/d)**

Ganz- oder halbtags, übertarifliche Bezahlung, nicht bis 20 Uhr

Bewerbungen bitte an:
Metzgerei Steuer-Wagner GmbH, Trierer Str. 11, 66679 Losheim am See
E-Mail: info@steuer-wagner.de, Telefon: 06872-2248

Für unser **Team im Verpflegungsbereich** suchen wir ab sofort 

- **Hauswirtschaftler (m/w/d)** für den Küchenbereich
- **Küchenhelfer (m/w/d)** Vollzeit
- **Fahrer für Fahrbaren Mittagstisch (m/w/d)** 450,00-Euro-Basis

Sie haben Freude am Umgang mit Lebensmitteln und arbeiten gerne in einem sympathischen und kollegialen Team, dann richten **Sie bitte Ihre schriftliche Bewerbung an:**

Myosotis Service GmbH

Herrn Torsten Schmitt
Saarstr. 24 · 66679 Losheim am See-Britten
Tel.: 06872/5005-108
E-Mail: bewerbung@myosotis-service.de 

Hier finden Sie ... 

einen Job mit Aussicht auf Heimat.



TEAMFÄHIGE SPEZIALISTEN GESUCHT!

MEHR AUF WWW.COPLANING.LU/SPEZIALISTEN-GESUCHT

MONTAGELEITER/IN (M/W/D) MIT BAUHANDWERKLICHER ERFAHRUNG

Sie sind in Ihrer gegenwärtigen beruflichen Tätigkeit bereits gut positioniert und verfügen über ein profundes Wissen und Können, gepaart mit entsprechender Erfahrung.

Im Grunde Ihres Herzens brennt es in Ihnen, mehr daraus zu machen! In einem Unternehmen, das Ihnen

dafür echte Entwicklungschancen bietet, weil es sich permanent weiterentwickelt und dadurch immer neue Chancen bietet.

Wenn das so ist, sollten wir uns näher kennenlernen. Bewerbungen bitte per E-Mail an: jobs@coplaning.lu oder per Post an die untenstehende Adresse.



SPEZIALISTEN DIE BEGEISTERN

COPLANING®

WERNER P. CARL · LUXEMBOURG



TEAMFÄHIGE SPEZIALISTEN GESUCHT!

MEHR AUF WWW.COPLANING.LU/SPEZIALISTEN-GESUCHT

VERKAUFSLEITER/IN (M/W/D) MIT ERFAHRUNG IM B2C BEREICH

Ihr Herz schlägt für Erfolge im Verkauf. Deshalb macht es Ihnen auch Freude, Menschen im Verkauf zu führen, zu entwickeln und dauerhaft erfolgreich zu machen. Diese Eigenschaften bestimmen Ihr berufliches Leben. Sie kommen gut voran und sind mit Ihrer Situation zufrieden. Im Grunde Ihres Herzens sagen Sie sich jedoch, ich könnte eigentlich noch mehr! Bei einem Unterneh-

men und einem Umfeld, das die wirkliche Chance für mehr bietet.

Wenn das Ihr Wunsch ist, dann sollten wir uns näher kennenlernen. Bewerbungen bitte per E-Mail an: jobs@coplaning.lu oder per Post an die untenstehende Adresse.

SPEZIALISTEN DIE BEGEISTERN



COPLANING®

WERNER P. CARL · LUXEMBOURG



Wir suchen ab August 2021 Auszubildenden zum Zahntechniker (m/w/d)



Dental-Labor Stefan Grün
 Reitersbruch 9
 66701 Beckingen-Haustadt
 Tel. 06835/6188
 di.gruen@web.de

Tiermedizinischen Fachangestellten (m/w/d)

in **Voll- oder Teilzeit ab sofort oder für später gesucht!**

Weitere Informationen finden Sie auf unserer Internetseite

www.kleintierpraxis-braun.de

Wir freuen uns über Ihre schriftliche Bewerbung.



Kleintierpraxis Dirk Braun

Hochwaldstraße 45, 66679 Losheim am See
 Telefon: 0 68 72 - 88 85 56



ZEIT FÜR KARRIERE.

Sie haben **viel Zeit und Herzblut in Ihre Weiterbildung investiert** und wollen in Ihrem Job endlich durchstarten? **Nutzen Sie Ihre Chance und bewerben Sie sich bei uns.** Wir suchen zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine engagierte

Pflegfachkraft/QMB [m/w/d] 50 % Freistellung für die QMB Tätigkeit. [in Vollzeit 38,5 Std./Woche] sowie **eine/einen**

Pflegfachkraft/Praxisanleiter [m/w/d] 40 % Freistellung von pflegerischen Tätigkeiten. [in Vollzeit 38,5 Std./Woche]

für unser „Haus St. Barbara“ in Rehlingen-Fremersdorf. Das „Haus St. Barbara“ ist eine vollstationäre Einrichtung für pflegebedürftige Senior*innen. Zur individuellen Betreuung stehen hier mehr als 100 Pflegeplätze zur Verfügung.

Haus St. Barbara | Einrichtungsleitung | Susanna Bastian
 T. 06861 93380 | susanna.bastian@schwesternverband.de
 Die ausführliche Stellenbeschreibung finden Sie unter:
www.karriere.schwesterverband.de



**Schwestern
Verband**

Die helfen. Seit 1958.

Stellenanzeige

Für unseren Fachdienst Selbstbestimmtes Wohnen und Leben suchen wir zum nächstmöglichen Zeitpunkt einen

Sozialpädagogen/Sozialarbeiter (m/w) in Teilzeit (19,5 Wochenstunden).

Die Stelle ist zunächst, im Rahmen einer Krankheitsvertretung, befristet. Eine Weiterbeschäftigung ist aber nicht gänzlich ausgeschlossen. Auch kann das Stundenkontingent erweitert werden.

Das Aufgabengebiet umfasst insbesondere:

- die Betreuung und Begleitung von psychisch erkrankten Menschen
- Begleitung und Unterstützung von alltagspraktischen und administrativen Tätigkeiten
- Konfliktbewältigung und Krisenintervention sowie Krisenbegleitung
- Motivation und Hilfestellung bei Tagesstruktur und Freizeitgestaltung
- Zusammenarbeit mit Kostenträgern, Ärzten und anderen Institutionen
- Vermittlung in weiterführende Hilfeformen

Ihr Profil:

- abgeschlossenes Studium der Sozialen Arbeit, oder vergleichbare Ausbildung, gerne Berufserfahrung im psychosozialen Arbeitsfeld
- Interesse an der Arbeit mit psychisch kranken Menschen
- Einsatzbereitschaft, Durchsetzungsfähigkeit und Empathie
- Teamfähigkeit und Flexibilität
- Engagement und soziale Kompetenz
- Führerschein Klasse B

Unser Angebot:

- eine Vergütung gemäß Tarif des AVR des Paritätischen Landesverbandes
- Arbeiten in einer guten Arbeitsatmosphäre

Ihre Bewerbung senden Sie bitte an:



TRIAS e. V., Gutenbergstraße 1, 66663 Merzig
 z. Hd. Herrn Geschäftsführer Horst Bernardy
möglich auch per E-Mail: triasatp@hotmail.com

Bad-Ausstellung



DIE BADGESTALTER

Verlegung von Großformaten



06887-90300
Hoher Staden · 66839 Schmelz
www.koch-schmelz.de · info@koch-schmelz.de

- ▲ Heiztechnik
- ▲ Kundendienst
- ▲ Bäderstudio
- ▲ Lüftungstechnik
- ▲ Wärmepumpen
- ▲ Solartechnik

FLIESENLEGER FACHBETRIEB
RW WALLER
FLIESEN, PLATTEN, MOSAIK

06887-304559
(Mobil 0151 74 38 02 36)

Blaubachstraße 1 - 66839 Schmelz
baederausstellung.waller@gmail.com

- Beratung
- Ausstellung
- Verkauf

Termine nach Vereinbarung

Unser Rundum-Sorglos-Paket!

Anzeige aufgeben: anzeigen@wittich-foehren.de

Wächst Ihnen Ihr Garten über den Kopf?



Garten- & Landschaftsbau

Wir helfen Ihnen den Garten zu pflegen!

Dominic Weyland, Bierbach 12, 66809 Nalbach
Tel.: 06838/993511, Mobil: 0173/3449166

- Neu- und Umgestaltung
- Stein- und Pflegearbeiten
- Strauch- und Heckenschnitt

- Zaun- und Mauerbau
- Baumschnittarbeiten
- Grabpflege und Grabgestaltung



Armin Waller
professionelle
Landschaftspflege

Gartengestaltung- & Pflege · Flächenrekultivierung
Baumfällung & Rodung · Schredderarbeiten
Mulch- & Mäharbeiten · Wurzelfräsen · Zaunbau

66809 Nalbach · Mobil: 01 78 / 7 19 35 15
www.aw-landschaftspflege.de

Metallbauer seit 1894

Fenster, Türen, Wintergärten

Sie denken an anspruchsvolles Bauen? Sie verlangen Professionalität in Beratung und Ausführung? Sie bestehen auf handwerkliche Spitzenqualität?

Keine Frage. Alles aus einer Hand:



Limbacher Straße 10, 66687 Wadern-Büschfeld
Tel. 06874 / 18300, info@backes-metallbau.de

Überdachungen



www.backes-metallbau.de

Wichtige Information für unsere Leser und Interessenten.

Sie erreichen den Verlag
Mo. - Do.: 7.00 - 17.00 Uhr und Fr.: 7.00 - 16.00 Uhr
Tel. 06502 9147-0. Annahme Klein- und Familienanzeigen:
→ service@wittich-foehren.de

Zustellung/Reklamation
Tel. 06502 9147-800 → vertrieb@wittich-foehren.de

Mitteilungsblatt „Beckingen“
Lesen Sie die aktuelle Ausgabe „Beckingen“ unter <http://epaper.wittich.de/103>

Redaktions-Annahmeschluss
Mo., 9.00 Uhr VG
bei Feiertagsvorverlegung ein bis zwei Werktage früher
→ mein.wittich.de

Anzeigen-Annahmeschluss (für Privat- und Geschäftsanzeigen)
Mo., 9.00 Uhr
bei Feiertagsvorverlegung ein bis zwei Werktage früher

Ihre Ansprechpartner für Geschäftsanzeigen und Prospektwerbung



Peter Schill
Gebietsverkaufsleiter
Mobil: 0177 5337300
p.schill@wittich-foehren.de

Anika Kiemes
Verkaufsinendienst
Tel.: 06502 9147-181
a.kiemes@wittich-foehren.de




LINUS WITTICH Medien KG | Europa-Allee 2 | 54343 Föhren



Farbanzeigen fallen auf!

Jetzt online buchen und gestalten:
anzeigen.wittich.de



Fliesenleger-Meisterbetrieb



Stefan Hoffeld
Torgauerstr. 24
Tel. 06861/ 8 39 08 40

Besuchen Sie unsere Webseite: www.fliesen-hoffeld.com

Ausführung sämtlicher Fliesen- und Natursteinarbeiten, Estricharbeiten in Kleinflächen, Komplettbäder aus einer Hand, Wasserschädenbehebung, Behinderten- und Altersgerechte Duschen und vieles mehr!

www.mueller-heizung.com

Günter Müller GmbH

Heizungsbau - Sanitär - Solar

Barrierefreie Bäder - Fliesen
Wasserschadensanierung

☎ 0 68 35 / 9 30 86

Zur Heißmühle 2 - Rehlingen-Siersburg

Notdienst / Rohrbrüche

Kanal - Abflussverstopfungen



KAISER
FRISCHE QUALITÄT
GENUSS

Talstraße 266 • 66701 Beckingen
Tel.: 06835 504300
E-Mail: info@edekakaiser.de
Öffnungszeiten Markt:
Montag–Samstag: 7.00–20.00 Uhr
Öffnungszeiten Bäckerei:
Montag–Samstag: 5.30–20.00 Uhr
Sonntag: 8.00–11.00 Uhr

An Fronleichnam hat unsere Bäckerei von 8.00–11.00 Uhr für Sie geöffnet!

Besuchen Sie uns auf Facebook:
EDEKA Kaiser

Besuchen Sie uns auf Instagram:
EDEKA Kaiser

Hier können Sie die Werbeblättchen digital einsehen.



Unser Wochenspecial!



7.99

Putenschwenker
1 kg



6.99

Grillbauch gewürzt,
1 kg



4.29

Lyoner zum Grillen mit Bacon
ummantelt 400-g-Ring, Stück

Weinpaket zur kostenlosen 4. Radio-Weinprobe

Zugang über: Radiosaarschleifenland
UKW 105.1 MHz in Merzig und Umgebung
UKW 106.1 MHz in Mettlach und Umgebung

Livestream auf den Portalen radio.de, TuneIn, Amazon Alexa und unter www.radiorsl.de

Weinpaket vom Weingut Nico Sonntag mit 6 Flaschen

40.00



Wir ♥ Lebensmittel.

Verkäufer (m/w/d) in Teilzeit,
für Obst und Gemüse, Getränke und Nahrungsmittel

Kassierer (m/w/d) in Teilzeit

Mitarbeiter (m/w/d)
im Büro, auf 450-€-Basis

Aushilfe (m/w/d)
im Bereich Marktbackerei

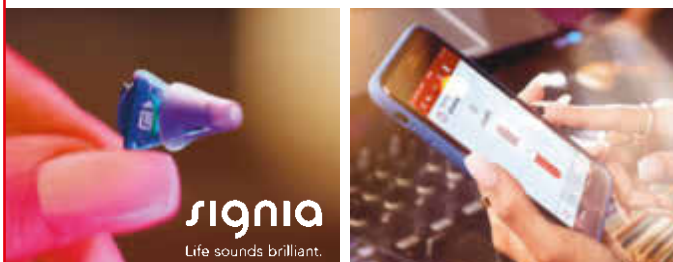
Auszubildender (m/w/d)
ab 01.08.2021, zum Einzelhandelskaufmann

Interessiert? Dann bewerben Sie sich bei:
Talstraße 266 • 66701 Beckingen
Tel.: 06835 504300 oder per E-Mail:
info@edekakaiser.de



Angebote gültig von Mittwoch, 02.06. bis Samstag, 05.06.2021, KW 22
Alle Preise sind in Euro angegeben. Irrtum vorbehalten. Abgabe nur in haushaltsüblichen Mengen, solange Vorrat reicht.
Herausgeber: EDEKA Kaiser Florian e. K., Talstraße 266, 66701 Beckingen.

Genießen Sie gutes Hören mit den auffällig unauffälligen Hörgeräten von Signa



Die fast unsichtbaren **Silk X** Hörgeräte von Signa sind auffällig unauffällig. Als eines der kleinsten Hörgeräte der Welt ist ein Silk X im Ohr getragen kaum zu erkennen.

Mit der **Signa App** auf Ihrem Smartphone ändern Sie zudem diskret die Einstellungen Ihres **Silk X** – bequem und ohne aufzufallen.

Testen Sie das
Signa Silk X
jetzt bei uns!



Wir freuen uns
auf Ihren Besuch

ROMAN WAGNER

Poststraße 8 • 66663 Merzig • Tel.: 06861 9121460

Graf-Siegfried-Str. 9 • 54439 Saarburg • Tel.: 06581 998720

Langer Markt 30 • 54411 Hermeskeil • Tel.: 06503 - 800988

Schweich • Bittburg • Hermeskeil • Manderscheid • Merzig • Morbach • Saarburg
Trier-Tarforst • Echternach (Lux) • Wasserbillig (Lux) • www.wagner-akustik.de

Gasthof- Pension ALTE POST Familie Rupp
Schwarzwälder Spar Pauschalen
Wir möchten wir Sie einladen den Sommer mit
Schwarzwälder Augenblicke mit unseren Wanderangeboten in
unserem einzigartigen Wellnesswald und natürlich in unserer
herrlichen Schwarzwälder Landschaft zu erleben.



**Spar Tage für schnellentschlossene im Schwarzwald
im Doppelzimmer mit DU / WC / TV und Balkon
Vom 30.05.2021 bis 31.10.2021**

**5 x Übernachtung mit Frühstück und 3 x Halbpension und
1x verwöhnen wir Sie mit einem Schwarzwälder
Spezialitäten Vesper und Kirschwasser.**

1 Person € 230,00

**7 x Übernachtung mit Frühstück und 5 x Halbpension und
1x verwöhnen wir Sie mit einem Schwarzwälder
Spezialitäten Vesper und Kirschwasser.**

1 Person € 325,00

**Inklusive 1 Flasche Wein Spätlese und 1 Flasche Wasser auf
dem Zimmer zur Anreise als Dankeschön für Ihre Buchung.**

**Zuzüglich der Schwarzwälder Gästekarte a € 2,00 am Tag !
Für kostenloses Bus- und Bahn fahren
im gesamten Schwarzwald !**

Gasthof-Pension ALTE POST
Familie Rupp
Hauptstraße 56
72178 Waldachtal – Lützenhardt
Tel. 07443 / 8167
www.alte-post-waldachtal.de